ぐらんぶる
GRAND BLUE
13
原作 井上堅二
Kenji Inoue
漫画 吉岡公威
Kimitake Yoshioka
good!AFTERNOON KC

KC
KODANSHA COMICS
Grand Blue Dreaming
50
STORY : KENJI INOUE
ART : KIMITAKE YOSHIOKA

Grand Blue Dreaming
STORY: KENJI INOUE
ART: KIMITAKE YOSHIOKA
CHATR
CHATR
PEGARAM TUDO?
YUP!
YEAH.
DA
DUM

Ch.50: Reunion

ATÉ MAIS, PESSOAL!
ESTAMOS INDO!
KTCH
FWIP
TÉ MAIS.
SE CUIDEM NOVATOS.
NÓS VAMOS TRAZER SOUVENIRS.
QUE SEJA BEBIDA!
AI NÓS PODEMOS COMEMORAR ASSIM QUE VOCÊS VOLTAREM.
Have a rice trip!
CHISA-CHAN.

DIGA OI PARA A MAMÃE POR MIM.
PSHHH
プシューーッ
... TÁ BOM.
プァーーー
BRRRN
KCHNK
ガタン
KCHNK
ガタン

AEROPORTO INTERNACIONAL DE NARITA
NÓS NÃO TEMOS UMA ESCALA EM GUAM?
YEAH.
ACHO QUE ISSO QUER DIZER QUE TECNICAMENTE VAMOS ATRAVESSAR OS EUA, EM?
FWIP キョロ
FWIP キョロ
BELO AEROP-ORTO.
MUITO FUTURÍS TICO...
NÃO SEJA PRESO POR POSSE DE PORNÔS, KOHEI.
EU OUVI QUE ELES SÃO MUITO RIGOROSOS COM ESSAS COISAS.
HA HA HA.

HFFFF
HFFFF
ENTREGUE A MALA SEU PEDÓFILO.
MAS O QUE DIABOS VOCÊ ESTÁ LEVANDO...?
HOO
BOO
EI, MELHOR DO QUE TER ELES CONFISCANDO ISSO NÃO É MESMO?
GRAÇAS A DEUS A GENTE PERCEBEU ANTES DE EMBARCAR.
EU NÃO SEI VOCÊ, MAS EU NÃO PRECISO DE PROBLEMAS EXTRAS.
AH, É MESMO?
ENTÃO EU ACHO QUE VOCÊ NÃO VAI COMPRAR NENHUMA REVISTA ADULTA DE MULHERES EM GUAM, CERTO?
NEM A PAU.
G
O
O
H

AEROPORTO INTERNACIONAL DE GUAM
HFFFFF
HFFFFF
ME ENTRE-GUE.
ERA ÓBVIO.
OS MARES E CÉUS DE PALAU
SNRRR
HRRRK
UUUGH

Koror, Palau
Phew
FINALMENTE...
ふぁあぁ
HWAH
WOW, JÁ É TÃO TARDE ASSIM?
VOAR ATRAVÉS DE GUAM LEVA UMA ETERNIDADE.
TÃO CANSADA...
Have a nice trip!
ENTÃO, E AGORA?
ELES DISSERAM QUE ALGUÉM IRIA NOS BUSCAR.
SÃO ELES ALI?
Dolphin
CARA, NÓS ESTIVEMOS OCUPADOS PRA CARALHO NESSE VERÃO EM?
REAL-MENTE.
ピクッ
TWITCH
Dolph
TENHO QUE CONCOR-DAR.

COMENDO PIZZA E JOGANDO NO LABORATÓRIO...
ACAMPANDO NUMA ILHA INABITÁVEL COM A KAYA-SAMA...
E NÓS ACABAMOS DE VOLTAR DA CASA DO IORI.
AQUELES ESTRANGEIROS FORAM UMA BAGUNÇA.
AS TERMAS FORAM MUITO GOSTOSAS.
EU QUERIA PASSAR MAIS TEMPO COM A SHIORI-CHAN...
Dolphin
ISSO PARECE QUE FOI MUITO BOM.
AH... BOA TARDE.
NAH, NÃO FOI NADA ESPECIAL.
SLIP
ス
AH NÃO. EU REALMENTE ACHO ISSO.

VOCÊS SE DIVERTIRAM E MUITO ENQUANTO EU ESTAVA FORA, EM?
PE-
PERUA?!

O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO AQUI?!
VOCÊ NÃO ESTAVA AJUDANDO NA SUA CASA?!
MINHA FAMÍLIA FINALMENTE ME DISPENSOU.
HRGH
ELES ME FIZERAM DE ESCRAVA DIA E NOITE...
DEUS, ISSO FOI UM PESADELO.
CARREGUE ISSO COMO UM HOMEM!
VOCÊ AMOLECEU!
MINHAS COSTAS ESTÃO ME MATANDO...
KRIK
KRIK
AINDA SIM, PARECE QUE ELES ESTÃO ATOLADOS PROCURANDO TRABALHO E ESSAS COISAS.
HEEEF
HEEEF
EU TENHO CERTEZA QUE TODOS ESTÃO PASSANDO POR-
SWIF

KAME
Iori Kitahara 0909XXXX
PLANEJANDO IR ACAMPAR NUMA ILHA INABITADA AMANHÃ! QUEM ESTÁ DENTRO?!
VOVÔ?
QUE?
EU NÃO POSSO TRABALHAR MAIS HOJE...
SLUMP
?!
MAS POR QUE DIABOS OCÊ NÃO PODE?!

NO DIA SEGUINTE
NÓS TEMOS QUE COMPENSAR POR ONTEM, C ENTENDEU?!
PRT
PRT
PRT
ESSAS CONDIÇÕES DE TRABALHO DEVERIAM SER ILEGAIS...
EU APOSTO QUE ELES ESTÃO SE DIVERTINDO NA ILHA AGORA MESMO...
CHEERS!
TANTO FAZ!
WHIP
WHIP
PROVAVELMENTE É A MESMA TURMA DE SEMPRE MESMO!
NÃO TEM NADA PARA EU ME PREOCU-
BLIP
Azusa Hamaoka 0909XXXX
OLHA QUEM A GENTE ENCONTROU!

NÃOOOO! QUALQUER UM MENOS ELA!
DABOOSH
O QUE SE TA FAZEN-DO?!
CUIDADO!
PÂNTANO SEM FUNDO
SE TA BEM, AINA?!
ESTOU BEM, MAS...
SPSH
...MINHA PRECIOSA JUVENTUDE ESTÁ SENDO QUEIMADA POR COMPLETO!
GLOOP
BLUB
BLUB
O CAMINH-ÃO TA AFUND-ANDO, QUE MERDA!
UIDADO!
PÂNTANO SEM FUNDO

ESSA É A RAZÃO QUE OCÊ TA SE DESTRAINDO!
MEU CELULAR!
ISSO FOI HORRÍVEL...
OKAY
HNGH
NÃO TENHO CERTEZA SE ENTENDI, MAS PARECE QUE VOCÊ TEVE UM TEMPO DIFÍCIL.
SNATCH
E QUANDO EU FINALMENTE PEGO O MEU CELULAR DE VOLTA, O QUE EU VEJO? AH SÓ VOCÊS TENDO UM TEMPO LEGAL GANHANDO DO CALOR, INDO NA CARA DO IORI!
HRGH
SEU TELEFONE FOI TOMADO DE VOCÊ?
POR ISSO QUE NÃO CONSEGUIMOS TE CONTATAR.
E VOCÊS ATÉ PLANEJARAM UMA VIAGEM ATÉ PALAU SEM MIM? MAS QUE DIABOS PESSOAL?!

BUHHHHH
VOCÊ DISSE QUE NÃO FARIA NENHUMA MEMÓRIA DIVERTIDA ENQUANTO EU ESTIVESSE FORA...
DIVERSÃO? QUANDO?
EU SINTO QUE FOI MAIS EXAUSTIVO DO QUE TUDO...
QUANDO VOCÊ CHEGOU AQUI, AINA?
DOIS DIAS ATRÁS. VIM DE TAIPEI.
ENTÃO EU ACHO QUE VOCÊ SABE MAIS DO TRABALHO DO QUE A GEN-
ESPERA AI. ANTES DISSO, PERUA...
SIM, EU TAMBÉM ESTAVA QUERENDO PERGUNTAR ...
Oh!
SEGUR-EM ESSA PERGUN-TA AI.
...

POR QUE NÃO VOLTAMOS PARA A CASA PRIMEIRO?
ESSE É O JOHN-SAN ELE TRABALHA NO GOLFINHO.
KONNI-CHIWA.
OLÁ.
OBRIGADA POR NOS BUSCAR.

OKAY, VAMOS NESSA!
PODE DEIXAR.
ELE FALA JAPONÊS?
EU FIQUEI SURPRESA TAMBÉM.
SÓ UM POUCO.
ブロロロロ
VRRRR
ボソ WSP
...HEY, KOHEI.
ボソ WSP
O QUE FOI KITAHARA?
ボソ WSP
NÓS NÃO VEMOS A PERUA A UM BOM TEMPO, NÃO É?
ボソ WSP
YUP.
ボソ WSP
O QUE SERÁ QUE ACONTECEU ENQUANTO ELA ESTAVA FORA?
チラ PEEK
ボソ WSP
SIM, EU TAMBÉM ESTOU MORRENDO DE CURIOSIDADE.
チラリ PEEK

ぎちーん
SMOOSH
SÉRIO...
O QUE DIABOS ACONTECEU ?!
VOCÊ PERGUNTE A ELA!
WSP
SEM CHANCE. ESSE É O SEU TRABALHO!
WSP

ボソ WSP
ACHA QUE ELA ESTÁ ESPERANDO QUE A GENTE DIGA ALGUMA COISA?
ボソ WSP
TALVEZ, MAS...
ホワ PUFF
ホワ PUFF
O QUE?
POR QUE VOCÊS CONTINUAM OLHANDO PROS MEUS PEITOS?
ばるーん BOING
NÃO ME DIGA QUE...
にこ GRIN
VOCÊS ESTÃO CURIOSOS?
ボソ WSP
...E SE ELA FICAR TODA CONVENCIDA PRA CIMA DA GENTE?
ボソ WSP
NÓS NUNCA IRÍAMOS VIVER COM ISSO.
ボソ WSP
TANTO FAZ. NÓS SÓ TEMOS QUE IGNORAR.
チラ PEEK
チラリ PEEK
ボソ WSP
YEAH, SÓ FINGIR QUE...

ズルリ
SHFFF
ELES ESTÃO CAINDO!!!
FWIP
SE VOCÊ VAI USAR ENCHIMENTO NO SUTIÃ, PELO MENOS FAÇA ISSO DIREITO!
ズル
SHF
ズル
SHF
QUE BELO JEITO DE FERRAR TUDO, PERUA!

EU OUVI QUE O PALAU É BEM A FAVOR DO JAPÃO.
UHUM. APARENTEMEN TE, A LÍNGUA JAPONESA ESTÁ BEM MISTURADA NA LÍNGUA DELES.
NIHONGO A-OKAY!
...MAS ALGO ME DIZ QUE ELA NÃO NOTOU AINDA.
REALMENTE PARECE QUE NÃO.
ACHO QUE TUDO DEPENDE DA KOTEGAWA.
DIGO,SERIA ÓTIMO SE A CHISA TOCASSE NO ASSUNTO...
GULP
GULP
NÓS DIZEMOS MATA ASHITA PRA "TE VEJO AMANHÃ,"
E SAMUINEE PRA "ESTÁ FRIO."
HUH...
EU CONHEÇO ALGUNS TAMBÉM.
VROR
COMO ELES DIZEM TSUKARE NAOSU PRA "UM BRINDE."
SÉRIO?
NÓS DIZEMOS ISSO MESMO.
OU...

SHWING
...COMO ELES CHAMAM SUTIÃ DE CHICHI BANDO.
FWIP
BOA CHISA!
ELES TAMBÉM CHAMARAM A SUA ATENÇÃO CHISA?
AGORA ESSA FOI UMA BELA DE UMA DICA!

MRSH
ぎゅむ
MRSH
ぎゅむ
AH É? LEGAL!
...
ELA SÓ DEU UMA AJEITADA?!
ELA TEM UMA VONTADE DE FERRO!
MAS POR QUE ELA COMEÇOU A COLOCAR ENCHIMENTO?
WSP
COMO SE EU FOSSE SABER...
WSP
TALVEZ O POVO DELA ARMOU ALGUMA COISA PRA ELA.
ISSO NÃO ME SURPRE-ENDERIA.
QUASE LÁ!

AINA, ISSO É?
YEP! ESSE É O NOSSO DORMITÓRIO TEMPORÁRIO!
ELES AINDA ESTÃO CONSTRU-INDO O DORMITÓ-RIO PARA A NOVA LOJA.
SÉRIO?!
QUE DEMAIS!

ESSA É A SALA DE ESTAR.
OOOH
AAH
WHOOOOA!
ISSO ATÉ PARECE COM UM ALBERGUE.
TEM ATÉ UM SÓTÃO.
LEGAL NÉ?
TUDO MENOS O QUARTO SÃO DIVIDIDOS.
SAQUEI.
ISSO ME LEMBRA DAQUELE CASEBRE QUE NÓS ALUGAMOS EM OKINAWA.

CARA! TALVEZ TENHA UMA PISCINA!
OU UMA GRANDE SALA DE CINEMA!
HEY!
ZOOM
NÃO VÃO FUÇANDO NAS COISAS ALHEIAS!
AH, RELAXA PERUA!
NÃO VAMOS IR NO SEU QUARTO!
TUM
BA
BANHEIRO
おー
OOH
おー
AAH
Patio
おー
OOH

S L O O O P
...
HUH, PERUA?
BOM, SOBRE ISSO...
EU SÓ PENSEI EM FAZER ALGO CORRENDO PRA VOCÊS...
...MAS ISSO MEIO QUE DEU ERRADO E QUANDO EU ME DEI CONTA, JÁ ESTAVA NA HORA DE BUSCAR VOCÊS!
FLAP
FLAP
MUITO BEM!
GRIP
HUH?
GRIP

VOCÊ TROUXE ESSES PRA GENTE CERTO?!
QUE GENTIL DA SUA PARTE!
Y- YEAH.
WSH ずい
ずい WSH
EU PENSEI QUE VOCÊS IRIAM QUERER BEBER ASSIM QUE CHEGASSEM AQUI, ENTÃO...
Eh he he
CLARO QUE SIM!
PODE APOSTAR QUE QUEREM-OS!
ESSA É A NOSSA PERUA!
PAT ばん PAT ばん
SKSH わしゃ SKSH わしゃ
VOCÊ NOS CONHECE MUITO BEM!
Y- YEAH.
MAS A COZINHA TÁ UMA BAGUNÇA...
TA MAIS PRA UMA ÁREA DE DESASTRE.
BOM, É DA PERUA QUE ESTAMOS FALANDO,
BOM PONTO. NÃO SERIA CERTO DE OUTRO JEITO.
HUM. SÓ A QUANTIDADE CERTA DE PERUA.
O CONFORTO DE CASA
HA はっ
HA はっ
HA はっ
VOCÊS NÃO CONSEGUEM SER MAIS RUDES?!

ISSO AI! VAMOS COMEÇAR ESSA FESTA!
TA NA HORA DE UM BRINDE!
QUE TAL VOCÊS ESCOLHEREM UM QUARTO PRIMEIRO?!
BYOOOM
O QUE FOI?
NADA, SÓ IDIOTAS SENDO IDIOTAS.
ENTEN-DO.
Sheesh...
FICO MUITO FELIZ QUE VOCÊ CONSEGUIU, AINA.
GRIP

EU TAMBÉM.
OKAY. AO PALAU!
E O REENCONTRO COM A PERUA!
UM BRINDE!
WOO
HOO
Have a rice trip!

GLUG ゴク
GLUG ゴク
GLUG ゴク
AHHH ぶっはあ
HHあ HHあ
CARA O PALAU SABE COMO FAZER UMA BEBIDA BOA PRA CACETE!
NADA COMO TOMAR UMA GELADA DEPOIS DE CHEGAR NUMA ILHA TROPICAL...
RAPTURE
DIZ O CARA QUE NÃO CONSEGUE IR A LUGAR NENHUM SEM BEBER...
Ah ha ha
ENTÃO, QUAL O PLANO PRA AMANHÃ?
ELES QUEREM QUE A GENTE ESTEJA NA LOJA AS SEIS.
CEDO ATÉ DEMAIS EM.

A LOJA É AQUI PERTO?
SIM, É TIPO UNS CINCO MINUTOS ANDANDO.
EU AINDA ESTOU MEIO PREOCUPADA...
HM?
E POR QUE?
EU NÃO SOU UMA PESSOA MATUTINA.
OH, YEAH.
EU NÃO SEI SE VOU CONSEGUIR LEVANTAR TÃO CEDO AMANHÃ.
EU TAMBÉM NÃO.
A VIAGEM ACABOU COMIGO.
GLUG GLUG GLUG
MASSS, JÁ QUE AMANHÃ É O NOSSO PRIMEIRO DIA NO TRABALHO...
YEAH, É MELHOR A GENTE DESCANSAR PRA TER A CERTEZA QUE VAMOS CHEGAR NA HORA.
BELAS PALAVRAS.

FILIAL GOLFINHO NO PALAU
チュン
CHIRP
チュン
CHIRP
Mmmmm!

PIOR MANHÃ. DO MUNDO.
ぐおー
SNRRRG
ぐ
HROOOG
スー
SFFF
スー
SFFF

RUFF
RUFF
IDIOTA
ELES ME DERAM ESSA PEQUENA DICA LÁ ATRÁS...
SHF
"SE VOCÊ DORMIR ONDE VOCÊ TEM QUE ESTAR, VOCÊ NUNCA VAI SE ATRASAR!"
O QUÃO ESTÚPIDO VOCÊ PODE SER?!
BWAAAH
LIMPEM ESSA BAGUNÇA AGORA MESMO!
HGH
ACHA QUE PRECISAMOS USAR ROUPA NO TRÓPICO?
NÓS PROVAVELMENTE DEVEMOS NO PRIMEIRO DIA.
...E ATÉ IRMOS EMBORA POR FAVOR.
SKRF

NOM
パクッ
REEE
ギャーッ
REEE
ギャーッ
スタ
TMP
SKRF
スタ
TMP
ANDEM LOGO!
HRR
うつら
うつら
DRR

OBRIGADA POR VIREM DE TÃO LONGE ATÉ AQUI.
AQUI ESTÁ UM PIRULITO.
STUFF
MRG
CHEFE!
BOM DIA, SENHORA!
MRG
BOM DIA...
STUFF
FWIP
DIA.
TODOS GANHAM UM.
BOM TE VER, IORI-KUN.
ABRA BEM.
IGUALM-ENTE.
STUFF
HUH?!
VOCÊS SE CONHECEM?
QUE? EU NÃO TE CONTEI?
TMP
TMP
A QUANTO TEMPO, CHISA.
STUFF

YEAH...

OI, MÃE.

A MÃE DA...
KOTEGAWA?
UH-HUH.
Grand Blue Dreaming
VOCÊ TAMBÉM NÃO SABIA PERUA?
VOCÊ JÁ NÃO ENCONTROU ELA ANTES?
NOPE. EU NÃO FAZIA IDÉIA.
NÃO POSSO DIZER QUE EU VEJO A SEMELHANÇA.
NÃO?
VOCÊ NÃO ACHA QUE A CHISA TEM OS OLHOS DA MÃE DELA?
...

WARM
ほわーん
EU ACHO QUE A NANAKA-SAN PUXOU O PAI.
Toshio
Nanaka
Oh!
VOCÊ LEU A MINHA MENTE.
M'kay.
ME DEIXE TE INTRODUZIR PARA A STAFF.
SIGAM-ME.
Huh?
ELAS NÃO SE VÊEM A MUITO TEMPO NÃO É?
PELO O QUE EU SABIA SIM.
MAS QUE REUNIÃO MAIS SECA.
YEAH.
É QUE ESSE É O JEITO QUE A MÃE DELA É.
BOM, NÃO FIQUEM PARADOS AI.
Hmm.
EU NÃO ACEITO PROCRASTINA-DORES.
ENTREM.
DESCULPE, SENHORA.
TMP
TMP
チュポッ
CHUP

Grand Blue Dreaming
STORY: KENJI INOUE
ART: KIMITAKE YOSHIOKA
Ch.51: OS MARES DE PALAU
DOLPHIN
DIVING
FISHING
KAYAK
SNORKEL
GIFTSHO
Have a rice trip!

MEU NOME É KOHEI IMAMURA. ESTOU ANSIOSO PARA TRABALHAR COM VOCÊS.
BOW
IGUALMENTE!
BEM VINDO A BORDO.
A MAKI AQUI VAI LHES EXPLICAR AS COISAS POR AQUI.
OI PRA VOCÊS! EU SOU MAKI, A NOVA INSTRUTORA!
PRAZER EM CONHECÊ-LA.
Dolphin
VOCÊS JÁ SABEM QUE ESTAMOS NOS PREPARANDO PARA ABRIRMOS A LOJA, CERTO?
YUP.
É O QUE OUVIMOS.
LISTA DO QUE FAZER
- Exibição da loja (feito)
- Simulação de serviço
A COISA É QUE, NÓS AINDA PRECISAMOS ADICIONAR ALGUNS TOQUES FINAIS NO NOSSO SERVIÇO ANTES DE ABRIRMOS.
Dolphin
Dolphin

NÓS GOSTARÍAMOS QUE VOCÊS FIZESSEM O PAPEL DE CLIENTES DIFÍCEIS PRA NÓS.
É PARA TESTAR A HABILIDADE DA STAFF DE PENSAR NA HORA.
UH... HUH.
Dolphin
Dolphin
Dolphin
Dolphin
O KOTEGAWA-SAN MENCIONOU QUE VOCÊS ACABARAM DE CONSEGUIR SUAS LICENÇAS.
ESSE KOTEGAWA
SIM.
CORRETO.
ELE TAMBÉM DISSE QUE FALTA DECÊNCIA COMUM EM VOCÊS.
ISSO É VERDADE?
...
はっ HA
はっ HA
はっ HA
TWITCH
TWITCH
AQUELE GRANDE MERDINHA...!
Dolphin
Dolphin

O PLANO ERA QUE VOCÊS FIZESSEM TRABALHOS ESTRANHOS, MAS POR QUE NÃO TRABALHAR COM O QUE TEMOS NÃO É MESMO?
PRA NOSSA SORTE OS CANDIDATOS PERFEITOS VIERAM!
NAH, NAH, NAH.
MEU TIO NÃO FALOU A VERDADE.
KITAHARA PODE SER UM IDIOTA, MAS EU SOU O SEU CIDADÃO COMUM DE CADA DIA.
SIGH...
SWIF
NA VERDADE, O KOTEGAWA-SAN NOS ENVIOU UMA FOTO DE VOCÊS ANTES DE VOCÊS CHEGAREM.
NÓS VIMOS ISSO E PENSAMOS, QUEM MELHOR PARA FAZER O PAPEL DE COMPLETOS ESQUISITOS?
...O QUE TEM DE ESQUISITO NISSO?
?
SACA SÓ ESSES DOIS, CHEFE.
ACERTAMOS NA MOSCA.

ENTÃO, É SÓ AGIRMOS COMO CLIENTES?
NÓS DEVÍAMOS FINGIR QUE ESTAMOS AQUI PARA UMA VISITA QUALQUER?
ISSO, VOCÊ ENTENDEU.
PLOD ゾロ PLOD ゾロ
ESPERA AI, CHISA.
VOCÊ TÁ JUNTO DA STAFF.
...OKAY.
コツ TAP
コツ TAP

ENTÃO, COMO DEVEMOS PROCEDER COM ISSO?
BOA PERG-UNTA.
DO QUE VOCÊS ESTÃO FALANDO?
APENAS AJAM NATURALMEN-TE.
SER NATURAL, HUM...
ISSO AI PESSOAL. TRATEM ELES COMO VOCÊS TRATARIAM CLIENTES DE VERDADE.
SIM SENHORA!
ガッ
CHACK
チャッ

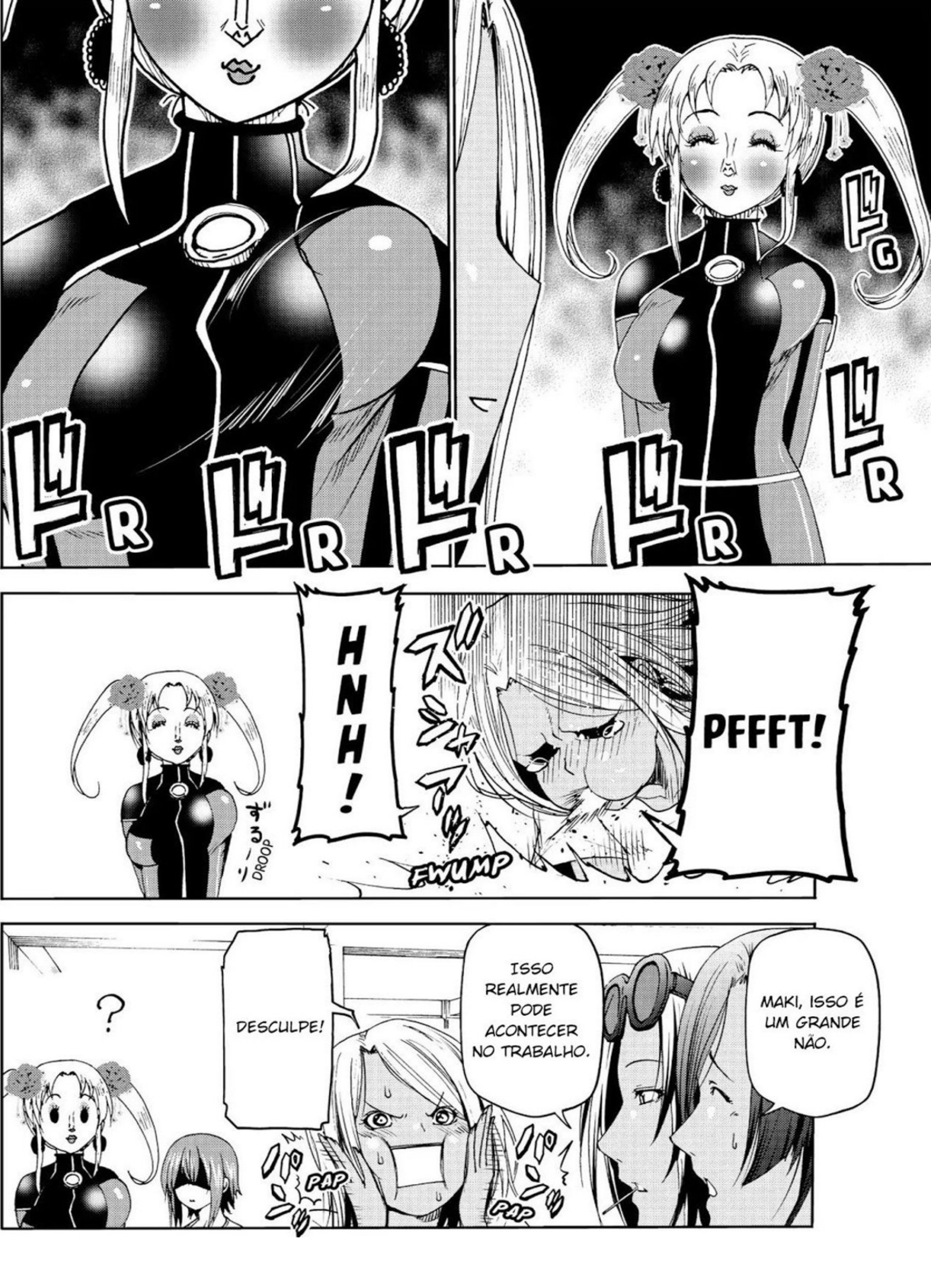
DIA!
スタ SHFL
スタ SHFL
BOM DIA. VOCÊ DORMIU BEM?
BOM DIA!
ガチ ERK
ガチ ERK
BOM DIA. COMO FOI A SUA VIAGEM?
BOM DIAAAAAAA!
ケバ CAKEY
ケバ CAKEY
BOM DIA!
...
プル SHVR
プル SHVR
?
MAKI... NÃO ESQUEÇA DE PERGUNTAR COMO ELA ESTÁ.
Ack!
CERTO.
UM...

O SEU CEREBRO ESTA BEM?
BOM, ESSE É UM BELO DE UM COMO VOCÊ VAI...
NÃO SURTE QUANDO VOCÊ VER O CLIENTE. ISSO É MUITO RUDE!
DESCULPA...
É QUE É TÃO PERUA.
ENTENDI. NATURAL EM?
VOCÊ ESTAVA CERTA PERUA.
MAS ISSO NÃO É EXATAMENTE NATURAL PRA MIM.
Dolphin
OKAY PESSOAL, ANTES DE COMEÇARMOS, POR FAVOR OLHEM A RENÚNCIA LEGAL.
DECLARAÇÃO MÉDICA
HISTÓRICO DE PARTICIPAÇÃO
EIA COM CUIDADO ANTES DE ASSINAR.
ACHO QUE DEVÍAMOS DAR OUTRO DESAFIO PRA ELES AQUI.
MAS COMO?
SWIF
スッ

96ページフルカラー画集&マスキングテープ3コ付きの超豪華★限定版!!
good! AFTERNOON
good!アフタヌーンKC
最新刊
甘々と稲妻⑫(完)限定版
雨隠ギド
絶賛発売中!!
定価:本体2200円(税別)

NA VERDADE EU ESTOU GRÁVIDA AGORA...
PFFFFT
VOCÊ NÃO DEVIA RIR POR CAUSA DA SITUAÇÃO DO CLIENTE.
ヒ HEEE
MAS... QUAL É!
ヒ HEEE
POR QUE GRÁVIDA?
FOI A PRIMEIRA COISA QUE CHAMOU A MINHA ATENÇÃO.
NÃO TEM O QUE FAZER NISSO.
むんっ MRR
PAP
PAP
Dolphin
VOCÊS VÃO ALUGAR ROUPAS DE MERGULHO HOJE?
SIM.
ENTÃO VAMOS LÁ.

UM XL DEVE SERVIR.
PARECE BOM.
POR QUE NÃO TENTAMOS UM MAIOR?
'KAY.
VAMOS TENTAR O MÉDIO COM VOCÊ, YOSHIWARA-SAN.
SHWING
キリッ
OKAY!
ÓTIMO. TODOS PARECEM BE-


PFFFT!
HNH!
FWUMP
DROOP
MAKI, ISSO É UM GRANDE NÃO.
ISSO REALMENTE PODE ACONTECER NO TRABALHO.
PAP
PAP
DESCULPE!
?

JERK
びくっ
OKAY, CHISA. SUA VEZ.
HUH?
UHH... COMO EU POSSO DEIXAR ELA SABER ASSIM DO NADA?
わた
PANIC
わた
PANIC
わた
PANIC
NÃO TEMOS O DIA TODO CHISA.
CHEFE.
SIM SENHORA.
WHISP
SEUS ENCHIMENTOS ESTÃO ESCORREGANDO.
...OH!

OBRIGADA!
MM-HM.
そそくさー SHUFFLE
WOW! VOCÊ É DEMAIS CHEFE!
VOCÊ NÃO TEM JEITO EM.
...
SCRIT SCRIT
カリカリ
EU NÃO SEI O QUE HÁ DE ERRADO COM A ABORDAGEM INDIRETA.
TUDO. ELA NÃO ENTENDE NEM UM POUCO O CLIENTE.
ERG
POR QUE VOCÊ ACHA QUE ELA ESTA USANDO ENCHIMENTO?
UHH...
QUEM SABE?
?
?

POR QUE TEM UM CARA DE QUEM ELA GOSTA, É OBVIO.
PHEW
ふぅっ
ENTÃO, É MELHOR QUE UM MEMBRO FEMININO DA STAFF DEIXE QUE ELA FIQUE SABENDO...
...ANTES QUE O TAL CARA SAIBA, ENTENDIDO?
SAQUEI.
É MESMO?
HONESTAMENTE, A MAIORIA DAS MULHERES CONSEGUIRIAM LIGAR AS PONTAS MAS...
コッ
TAP
コッ
TAP

THAP
ぺしっ
...VOCÊ TEM UM LONGO CAMINHO PELA FRENTE, GURIA.
...
OKAY. CONTINUEM ASSIM QUANDO VOCÊS FOREM PRO MAR TAMBÉM.
HUH?
VOCÊ VAI NOS DEIXAR MERGULH-AR?
NO NOSSO PRIMEIRO DIA?
AGORA É A ÚNICA CHANCE QUE VOCÊS VÃO TER.
NÓS VAMOS FICAR ATOLADOS QUANDO ABRIRMOS.
DEMAIS! OBRIGADO CHEFA!

WH
O O O
NOSSA, ESSA COISA TA VOANDO!
AGORA SIM ISSO QUE É UMA LANCHA!
TENTEM NÃO CAIR DA LANCHA!
VOCÊS PODEM SENTAR NA PROA SE QUISEREM.
SÉRIO? É CLARO QUE EU VOU!
ZIP

WHOA!
MAS QUE LOUCO!
WOOHOOOOO
O OCEANO EM OKINAWA FOI O CRIME, MAS ISSO AQUI É COISA DE LOUCO!
SWIF
NÃO É LINDO?
PERUA!

OLHA SÓ O QUÃO LIMPA É ESSA ÁGUA!
EU APOSTO QUE NÓS PODERÍAMOS VER ATÉ O FUNDO SE NÃO FOSSE TÃO AGITADO ASSIM.
CARA, MAL POSSO ESPERAR PRA ENTRAR NA ÁGUA!
NEM ME FALE!
VOCÊ PESQUISOU SOBRE OS MARES DE PALAU IORI?
UM POUCO.
EU QUERO MUITO VER UM TÚNEL DE BARRACUDAS.
ISSO SERIA INCRÍVEL!
OU UM DAQUELES CARDUMES DE XARÉUS QUE PARECEM COM UMA PAREDE.
AH, EU VI UMA FOTO DISSO ANTES DEU CHEGAR AQUI!
EH É CLARO, NÃO PODEMOS ESQUECER DAS...

JAMANTAS!
EU MATARIA PARA VER UMA EM PESSOA.
NADA DIZ PALAU COMO MERGULHAR COM JAMANTAS DIZ.
EH TAMBÉM TEM-
WHOA!
WOBL
AAH!
ZOOSH
HEY!
OLHEM ALI!
!
?

SPSH

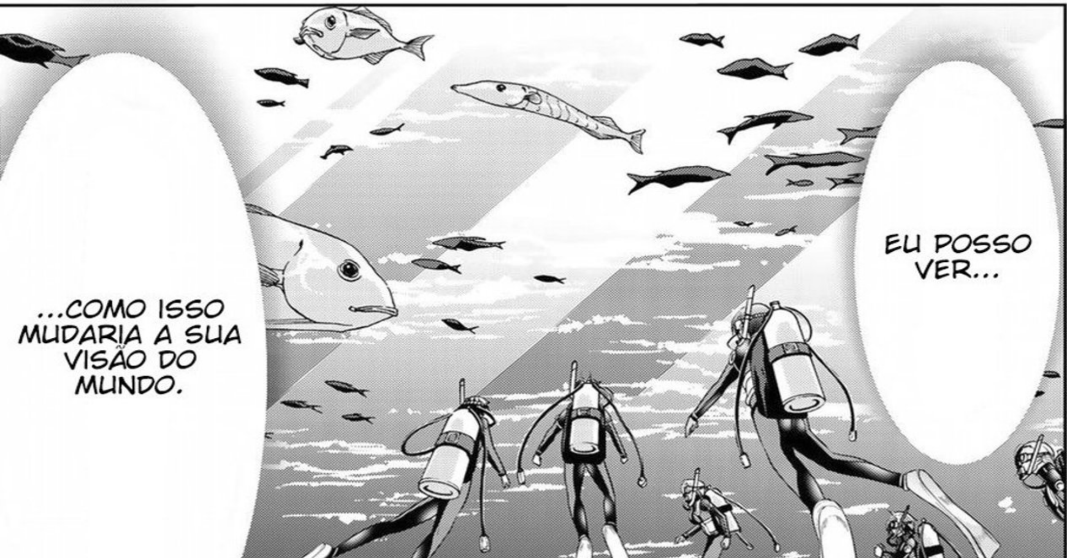
GOLFINHOS SELVAGENS?!
NOSSA SENHORA!
UM ...
NÃO SE INCLINEM NA PONTA TANTO ASSIM...
WOW, VOCÊS TEM SORTE!
CHISA.
TWITCH
SIM?
RELAXA. NÃO SEJA TÃO RIGOROSA ASSIM.
MAS...
O TRABALHO DE UM INSTRUTOR NÃO É SÓ GARANTIR A SEGURANÇA DO GRUPO,
COMO TAMBÉM É PRA DAR A MELHOR E MAIS APROVEITÁVEL EXPERIÊNCIA POSSÍVEL.

E PARA FAZER ISSO,
MWRP
ぐ
にっ
VOCÊ DEVE SEMPRE TER UM SORRISO NO ROSTO.
DESCULPE. EU TEREI MAIS CUIDADO.
V
R
R
VOCÊ PODERIA DIZER QUE ESSA É A PARTE MAIS DIFÍCIL DO TRABALHO.
JÁ QUE OS INSTRUTORES SÃO HUMANOS TAMBÉM.

OKAY GANGUE! BEM VINDOS AO CANTO AZUL!
NÓS ESPERAMOS QUE VOCÊS APROVEITEM O MAIS INCRÍVEL LUGAR PARA MERGULHAR NO PALAU!
OBRIGA-DO!
ドプーンッ
PLOOSH
コポ
BLUB

MAS QUE...?
NOSSA...
TEM PEIXE EM TODO LUGAR!
AH, É MESMO...
EU FUI NADAR LÁ QUANDO EU ERA PEQUENO E ISSO ME DEIXOU BOQUIABERTO.
EU ME VICIEI DESDE ENTÃO.
PALAU
WOW.

É, AGORA EU SEI O POR QUE.


EU POSSO VER...
...COMO ISSO MUDARIA A SUA VISÃO DO MUNDO.

BOM TRABALHO PESSOAL!
ドッ DUB
ドッ DUB
ドッ DUB
OBRIGA-DO DE NOVO!
ENTÃO, O QUE ACHOU DO OCEANO DO PALAU?
FOI INCRÍVEL!
EU NÃO TINHA IDÉIA DE QUE O OCEANO PODERIA SER TÃO LINDO!
ESTOU TÃO FELIZ QUE COMECEI A MERGULHAR!
FELIZ EM OUVIR ISSO.

TUDO OCORREU BEM?
SIM SENHORA.
GASP
...OOPS.
O QUE FOI?
EU FOQUEI TANTO EM MERGULHAR, QUE ACABEI ESQUECENDO SOBRE O NEGÓCIO DE SER UM CLIENTE DE MERDA.
ER...
AGORA QUE VOCÊ DISSE...
SE IMPORTA EM EXPLICAR?
Ah ha ha
TA TUDO BEM.
VAMOS CONSIDERAR ISSO COMO UMA LIÇÃO EM COMPORTAMENTO DE INICIANTES EXALTADOS.
TUDO CERTO.
UM POUCO DESSE COMPORTAMENTO ME FEZ SUAR UM POUCO ALI ATRÁS...
EU TAMBÉM...
ÓTIMO.
SERÁ MESMO?

VOCÊS DEVEM ESTAR CANSADOS DEPOIS DE MERGULHAR TRÊS VEZES SEGUIDAS NO MESMO DIA.
A MAS COM CERTEZA.
ESSE É UM LONGO TEMPO NA ÁGUA.
AINDA SIM, FOI UMA BELA DE UMA EXCURSÃO EM?
REALMENTE UMA EXPERIÊNCIA PRA MUDAR DE VIDA.
NÓS VAMOS TER QUE AGRADECER O GERENTE QUANDO VOLTARMOS.
DO QUE VOCÊS CRIANÇAS ESTÃO FALANDO?
O TRABALHO ESTÁ APENAS COMEÇANDO.
HUH?

ISSO É O BASTANTE PARA O TRATAMENTO DOS CLIENTES.
ANDEM LOGO E CARREGUEM AQUELES TANQUES VAZIOS! MEXAM-SE PESSOAS!
NÃO ESQUEÇAM DE LIMPAR OS EQUIPAMENTOS.
DEPOIS DISSO, NÓS TEMOS QUE PREPARAR O EQUIPAMENTO PARA AMANHÃ, LIMPAR A LOJA...
SÉRIO?!
OOF.
TO ACABADO...
E ENTÃO PASSAMOS O RESTO DO DIA LIMPANDO E FAZENDO TRABALHOS MANUAIS...
NÓS LEVANTAMOS CEDO DEMAIS, MERGULHAMOS NO OCEANO POR HORAS...

VOCÊ ESTÁ ACOSTUMADA COM ISSO CHISA?
MAIS OU MENOS.
MAS EU AINDA ESTOU ESTUDANDO, ENTÃO NÃO É COMO SE EU AJUDASSE NA LOJA TODO DIA.
BOM, É MESMO.
IMAGINEI.
NANAKA-SAN É DEMAIS. EU NÃO SEI COMO ELA CONSEGUE FAZER ISSO TODO SANTO DIA E AINDA MANTER UM SORRISO NO ROSTO.
O QUE ME FAZ CONTINUAR?
BOM, O DA CHISA-CHAN... QUERO DIZER, O SORRISO DOS CLIENTES, É CLARO.
HM
HM
MM HM
NEM ME FALE.
DIGO, DEVE HAVER DIAS EM QUE ELA SE SENTE HORRÍVEL NÃO É?
...YEAH.
MWRP

BOM, NÓS DEVERÍAMOS MANERAR NA BEBIDA ESSA NOITE. NÓS TEMOS UM LONGO DIA NA NOSSA FRENTE AMANHÃ.
ドサ RSTL
REALMENTE.
ドサ RSTL
MAS ISSO NÃO VAI IMPEDIR VOCÊ DE BEBER...
NOITE, PESSOAL.
BOA NOITE.
NOITE.
BONS SONHOS!
EU VOU PRA CAMA ASSIM QUE EU TERMINAR ISSO.
YAWN
くあぁ
MERDA, EU SABIA. NÃO DA PRA VER ANIMES AQUI...
VOCÊ NUNCA MUDA.
PHEW ...

ズルリ
SAG
...VOCÊ PODE POR FAVOR SE LIVRAR DESSES LOGO?
Oh!
DESCULPE, ESTÁ TÃO RUIM ASSIM?
DE NOVO NÃO.
EU NÃO ESTOU ACOSTUMADA A USAR ENCHIMENTOS. E ELES SÃO MUITO GRANDES E NÃO FICAM FIRMES POR ISSO.
ペコッ
PLOP
SIGH
ふぅ
É MESMO?
TAP TAP
MAS POR QUE VOCÊ COMEÇOU A USAR ESSAS COISAS DO NADA?

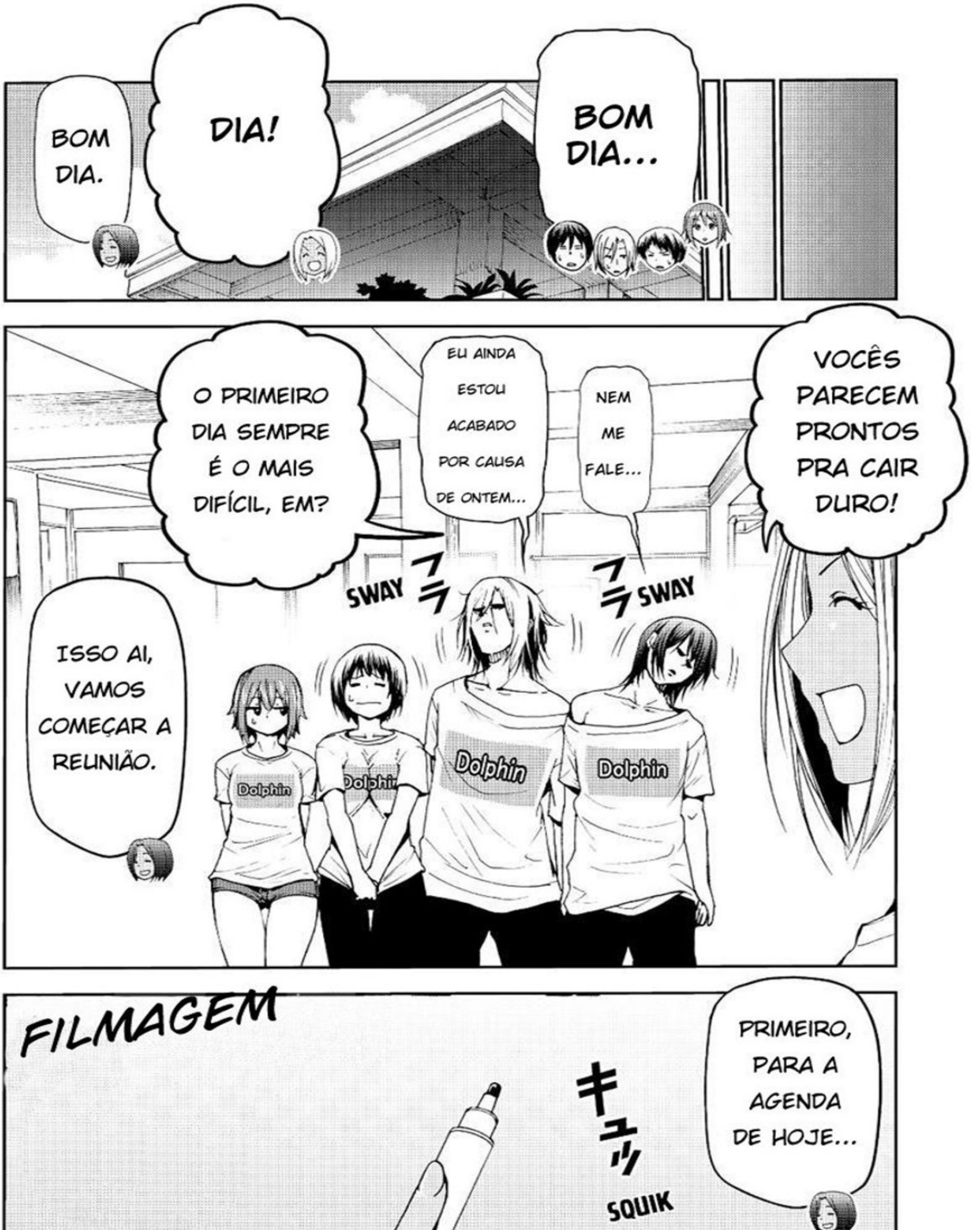
...QUEM SE IMPORTA?
BOM, O QUE VOCÊ ACHAR MELHOR.
ボチ TAP
ボチ TAP
POR QUE TEM UM CARA DE QUEM ELA GOSTA, OBVIAMENTE.
Ahh...
A MESA TA TÃO FRIA...
HEY, PERUA.
SIM?
E NÃO ME CHAME DISSO.
DESCULPE SE EU ESTIVER COM A IDÉIA ERRADA, MAS...

SERÁ QUE,
VOCÊ...

VOCÊ SENTE... ALGO PELO KITAHARA?
...
A-

ATÉ PARECE!
SÉRIO?
NOSSA... DE ONDE DIABOS VOCÊ TIROU ESSA IDÉIA?
ACHO QUE VOCÊ BEBEU DEMAIS.
EI, É POR ISSO QUE EU PEDI DESCULPAS ANTECIPADAMENTE.
CLATR
AH POR FAVOR.
SEM CHANCE!
TMP
BOM, JÁ DEU A MINHA HORA TAMBÉM.
BOA NOITE.
TMP
TIK
TIK
CLARO.
ATÉ.
KTNK

BTZ
...
Grand Blue Dreaming
STORY: KENJI INOUE
ART: KIMITAKE YOSHIOKA
Ch. 52: ESPECIAL DE TV


BOM DIA...
DIA!
BOM DIA.
VOCÊS PARECEM PRONTOS PRA CAIR DURO!
NEM ME FALE...
EU AINDA ESTOU ACABADO POR CAUSA DE ONTEM...
O PRIMEIRO DIA SEMPRE É O MAIS DIFÍCIL, EM?
SWAY
SWAY
ISSO AI, VAMOS COMEÇAR A REUNIÃO.
PRIMEIRO, PARA A AGENDA DE HOJE...
SQUIK
FILMAGEM

VAMOS GOLFINHO! HOJE:
FILMAGEM DE TV
UMA GALERA DA TV VIRÁ FILMAR UM ESPECIAL NA LOJA!
Dolphin
おーっ
OOOH
COBERTURA PARA A PRÉ INAUGURAÇ-ÃO? WOW.
ESSA FILIAL DEVE SER GRANDE COISA EM?
ワイワイ
CHATR
ワイワイ
CHATR
DIFICIL-MENTE ISSO.
UH...
ENTÃO POR QUE O ESPECIAL?

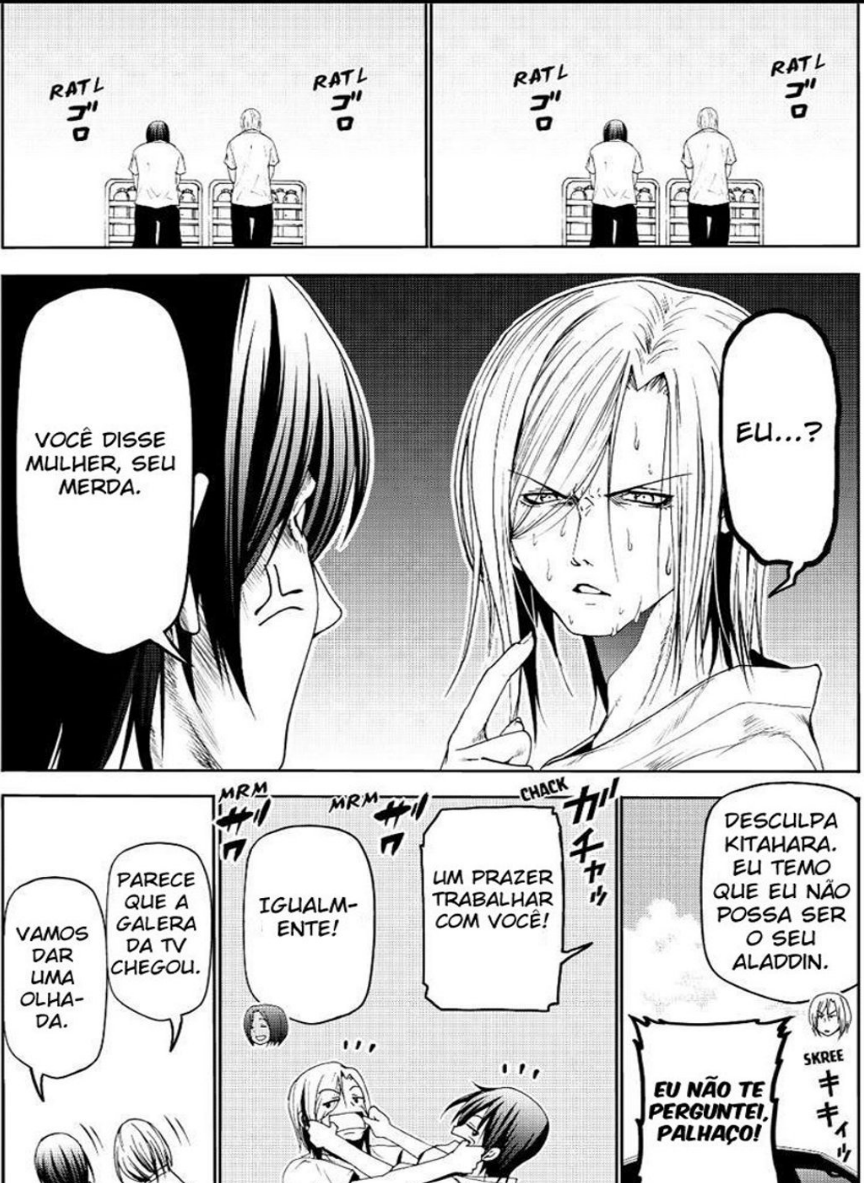
EU MEXI UNS PAUZINHOS PARA NOS CONSEGUIR UMA VAGA.
NÓS PRECISAMOS DE TODA A PUBLICIDADE QUE CONSEGUIR-MOS.
WHOA...
MAND-OU BEM CHEFE.
VAMOS NOS SEPARAR EM DOIS TIMES: UM PARA AS TAREFAS, E UM PARA CUIDAR DA FILMAGEM.
うーす
´KAAAY
AGORA É COM VOCÊ CHEFE. VOCÊ PODE DIVIDIR OS GRUPOS PRA MIM?
DEIXA COMIGO.
ESCUTEM AQUI. EU NÃO QUERO NINGUÉM NO TIME DAS TAREFAS APARECENDO NA CÂMERA, ENTENDERAM?
LEAN
SIM SENHORA.

TIME DA TV
DA
DUM
Dolphin
TIME DAS TAREFAS
DA
DUM
Dolphin
ISSO AI, TODOS PARA SUAS POSIÇÕES E...
ESPERA AI.
POR QUE EU ESTOU NO GRUPO DAS TAREFAS?
EU SÓ PEGUEI AS MELHORES PESSOAS PARA O TRABALHO COMO VOCÊ PEDIU, CHEFE.

VOCÊ FICA MUITO GROSSA QUANDO ESTÁ NERVOSA, CHEFE.
BEM MAIS QUE O NORMAL.
...
UMA ENTREVISTA DE TV NO NOSSO SEGUNDO DIA DE TRABALHO? QUE LOUCURA.
SHK
SHK
QUEM IRIA IMAGINAR EM?
SLOSH
SLOSH
EU OUVI QUE ELES ESTÃO MANDANDO UM BONITÃO DOS JUGGIES E ASSOCIADOS.
UMA MODELA NÃO VIRÁ MAIS TARDE?
ELES DEVER-IAM USÁ-LA PARA A COISA TODA.
EU TERIA ESCOLHIDO UMA DUBLADORA.
SPSH
SHK
SHK
FALANDO NISSO, KITAHARA.
AH?
...

O QUE VOCÊ PROCURA NUMA MULHER?
ME DÓI DIZER ISSO, MAS EU LIGO COMPLETAMENTE PARA O CORPO.
VOCÊ PODERIA TER ME ENGANADO.
POR QUE A PERGUNTA?
EU ESTAVA CURIOSO JÁ QUE VOCÊ FALOU DA MODELO.
TÁ BOM, FORA O QUE TE DEIXA COM O MALAQUIAS EM PÉ.
AH, VOCÊ FALOU SÉRIO?
HMM.
...

AQUELA DUPLA DE MATAR
PEITOS, EU ACHO?
TENHO CERTEZA QUE ISSO AINDA É PENSAR COM O SEU PINTO.
MER-DA, EU NÃO SEI.
ALGUÉM QUE SEJA BOM FICAR PERTO?
...
RATL ゴロ
AH, É MESMO?
RATL ゴロ
EU GOSTO DE GAROTAS QUE SÃO ENTUSIASMA-DAS SABE?
ALGUÉM QUE POSSA ME ENSINAR COISAS NOVAS.
UH-HUH?
SAQU-EI.
ENTÃO BASICAMENTE: ALGUÉM QUE VOCÊ POSSA PASSAR O DIA TODO, QUE TENHA SEUS PRÓPRIOS HOBBIES, E QUE TE POSSA MOSTRAR UM NOVO MUNDO?
ALGO ASSIM.
RATL ゴロ
RATL ゴロ


RATL
ゴロ
RATL
ゴロ
RATL
ゴロ
RATL
ゴロ
EU...?
VOCÊ DISSE MULHER, SEU MERDA.
DESCULPA KITAHARA. EU TEMO QUE EU NÃO POSSA SER O SEU ALADDIN.
SKREE
キキィッ
EU NÃO TE PERGUNTEI, PALHAÇO!
CHACK
ガチャッ
UM PRAZER TRABALHAR COM VOCÊ!
MRM
ザワ
MRM
ザワ
IGUALMENTE!
PARECE QUE A GALERA DA TV CHEGOU.
VAMOS DAR UMA OLHADA.

ESSE É YUICHI IKEGOSHI.
BOM DIA.
MUITO OBRIGADA POR VIR!
ひょこ POP
HMM.
BOM, ELE REALMENTE SE PARECE COM UM APRESENTADOR.
POP ひょこ
QUEM?
ひょこ POP
Oh!
É O IKEGOSHI-KUN!
VOCÊ CONHECE ELE?
AHAM. ELE ESTÁ EM SIPS.
Ohh.
AQUELA BANDA DE BONITÕES?

MAS ELE NÃO É MUITO POPULAR JÁ QUE ELE NÃO SE DESTACA MUITO.
AH, É?
É DIFÍCIL GANHAR A VIDA COMO UM ÍDOLO ULTIMAMENTE.
BOM, DE VOLTA AO TRABALHO.
PIT PAT
ぱたぱた
VOCÊ PERDEU O INTERESSE RÁPIDO EM.
EU PENSEI QUE VOCÊ ESTARIA ATIÇADA.
YEAH?
DIGO, VOCÊ NÃO GOSTA DE CARAS COMO ELE?
ISSO É PASSADO!
CLARO, EU COSTUMAVA SER OBCECADA EM CONSEGUIR UM NAMORADO GATO, MAS NÃO MAIS!
É MESMO?
SIM!
ENFIM!
SKRF
ガッ

EU SOU UMA NOVA MULHER, OKAY?!
TMP
TMP
Uh...
OKAY.
Dolphin
Dolphin
VAMOS VOLTAR AO TRABALHO.
CLARO.
UMA HORA DEPOIS
DUAS HORAS DEPOIS
TAK
TAK
TAK
TRÊS HORAS DEPOIS
OH DEUS!
AH CARA!

OOP.
HEEF
ゼー
ELES VOLTA-RAM.
HOOF
ゼー
HUH?
O QUE HÁ COM ESSE TUMUL-TO?
MRM
MRM
O QUE ESTÁ ACONTE-CENDO?
IORI!
O IKEGOSHI-SAN SE MACHUCOU DURANTE O MERGULHO.

AI.
ELE FOI PICADO POR UMA ÁGUA-VIVA?
NÃO. APARENTEME-NTE ELE CORTOU O SEU ROSTO NUM CORAL.
ISSO VAI DEIXAR UMA MARCA.
Dolph
ACHO QUE VAMOS CONTINUAR SEM O IKEGOSHI-KUN.
ESPE-RA AI!

POR FAVOR NÃO ME JOGUE PRA ESCANTEIO! FOI SÓ UM ARRANHÃO!
O PROBLEMA É QUE É NO SEU ROSTO.
A SUA AGENCIA VAI NOS ENCHER...
SÓ DEIXE A AI-CHAN CUIDAR DO RESTO DA FILMAGEM.
TUDO MENOS ISSO! POR FAVOR, EU IMPLORO!
ALGUÉM ESTÁ ANIMADO.
ESSE SERIA O PRIMEIRO ESPECIAL QUE ELE IRIA APRESENTAR.
NÃO ME É ESTRANHO QUE ELE ESTEJA TÃO DESESPERADO.
DING
TALVEZ A PERUA POSSA COBRIR O ARRANHÃO COM MAQUIAGEM?
VOCÊ ESTÁ TENTANDO SABOTAR O SHOW?
EI, ISSO É MALDOSO...
!

VOCÊ!
KTCH
AAAAH
いやあああ、
O QUE ELE QUER?
DESCULPE ELE. ELE NÃO SE DÁ BEM COM ESTRANHOS.
AH... DESCULPE, EU NÃO QUIS TE ASSUSTAR.
TEM ALGO QUE ELE POSSA FAZER PRA TE AJUDAR?
NA VERDADE, TEM...
RSTL
AGUARDE UM SEGUNDO...
PLOK
Dolphin
Dolphin

O QUE VOCÊ ACHA, SENHOR PRODUTOR?!
SLIP
HM...
COM UM POUCO DE TINTA DE CABELO, ISSO TALVEZ FUNCIONE...
NÃO É MESMO?!
HUH?

SEU DUBLÊ DE CORPO?
Dolphin
Dolphin
POR FAVOR!
ESSA É A PRIMEIRA CHANCE QUE EU TIVE PARA BRILHAR DEPOIS DE VIVER NA SOMBRA DAS MINHAS CO-ESTRELAS POR 7 LONGOS ANOS!
EU QUERO FICAR CONHECIDO COMO UM ÍDOLO MERGULHA-DOR!
SHWING
UM ÍDOLO MERGULH-ADOR É?
EU NÃO SEI SE ISSO VAI AJUDAR A SUA IMAGEM...
EU ACHO QUE É UMA ÓTIMA IDÉIA.

E ENTÃO KOHEI?
NEM A PAU!
AI ESTÁ.
SHVR
SHVR
POR FAVOR! EU FAREI QUALQUER COISA!
SE VOCÊ QUER QUE ELE TE AJUDE, VOCÊ VAI PRECISAR DE UM AUTOGRAFO DE UMA DUBLADORA, NO MÍNIMO.
HFFFF
A-
UM AUTOGRA-FO?
...EU POSSO CONSEGUIR UM DA YURIKA MURANAKA SE ELE QUISER.
V.A DE NÍVEL TÓQUIO DOMO
YURIKA MURA-NAKA
PSHT
NÃO ME CULPE SE AS COISAS DEREM ERRADO.
PARECE QUE ELE ESTÁ DENTRO.
WHISH
TUDO BEM COM ISSO CHEFE?
TUDO BEM PRA MIM.
AJUDE ELES.
AJUDAR COM AS FILMAGENS É PARTE DO TRABALHO.

TUDO CERTO ENTÃO!
UMM...
TALVEZ, MAS...
VOCÊ TALVEZ QUEIRA RECONSIDERAR.
YEAH.
POR QUE ISSO?
ELE É MEIO ESQUISITÃO.
SÉRIO?
BOM, NESSE CASO...
PENSANDO DUAS VEZES?
PHEW.

...MELHOR AINDA.
É SÉRIO?!
NÃO SE PREOCUPE! UM POUCO DE PECULIARIDADE É EXATAMENTE O QUE EU ESTOU PROCURANDO!
ENTENDO ...
BOM, SE VOCÊ INSISTE.
ENTÃO EU SÓ TENHO MAIS UMA COISA PRA DIZER.
EU TAMBÉM.
O QUE É?
NÃO DIGA QUE NÃO TE AVISAMOS.
...
DUB
DUB
DUB
VRRR

SHFF
ズズ…
PELO AMOR DE DEUS POR FAVOR PEGUEM ELE DE VOLTA. POR FAVOR...
ESSA FOI RÁPIDA.
ESPERA! CLARO AQUELA "PROEZA" NO BARCO FOI UM POUCO EXCESSIVO, MAS...
O QUE DIABOS VOCÊ FEZ?
ELES QUERIAM UMA CENA COM A MINHA ROUPA COM O ZÍPER ABERTO, ENTÃO EU DEI PRA ELES.
ELES QUISERAM DIZER PRA VOCÊ MOSTRAR UM POUCO O SEU PEITO.
VOCÊ FOI ATÉ O FIM NÃO FOI?
JÁ QUE VOCÊ ACEITOU O SERVIÇO, VOCÊ TEM QUE PROMETER NÃO FICAR NU!
OKAY?
REPITA DEPOIS DE MIM!
ESSA É UMA ORDEM MUITO FORTE, MAS EU VOU TENTAR.
VIU? VAI FICAR TUDO BEM! PELO MENOS USE ELE PARA A CRÍTICA DA COMIDA!
VOCÊ OUVIU ELE?

IKEGOSHI-SAN? NÓS REALMENTE DEVERÍAM-OS TE LEVAR AO MÉDICO...
CLARO. JÁ ESTOU INDO.
HEY.
EU ESTOU CONTANDO COM VOCÊ, TÁ BOM?!
HRGH
DEIXA COMIGO.
TUDO PELO AUTOGRAFO.
MRM
MRM
BOM DIA!
GLINT

TF:NANI?

PRAZER EM CONHECÊ-LOS! EU SOU AINA TAKAHASHI!
PEEK
ひょこ
AH BOM DIA, AI-CHAN.

MMPH
ムッフーッ
CARAMBA, OLHA SÓ ESSAS PERNAS...
PEEK
ひょこ
WOW! ELA É BONITA...
PEEK
ひょこ
ELA É COMO UM SABOR DIFERENTE DE BELEZA, COMPARADA A AZUSA-SAN.
EU TENHO QUE FICAR AMIGO DELA!
TMP
スタ
TMP
スタ
O QUE VOCÊ ESTÁ PENSANDO BOBO?
ELA É TIPO MUITA AREIA MESMO PRO SEU CAMINHÃOZI-NHO!
SKRF
UM HOMEM NÃO PODE SONHAR?
UH-UH.
ISSO É PRATICAME-NTE ILEGAL.
VEJO VOCÊS NO CADAFALSO.
O QUE, SEM ENSAIAR?!
VOCÊ NÃO PODE FALAR NADA KOHEI! TENTE NÃO FICAR NU NA FRENTE DA CÂMERA E ACABAR PRESO!
DIGA ISSO PARA A MINHA CAMISA.
VOCÊ ESTÁ CULPANDO AS SUAS ROUPAS?
UGH...
ESPERE BEM AI, KOHEI.

BOM DIA, IKEGOSHI-SAN!
ペコッ
BOW
JOLT
BOM, NÃO IGNORE ELA.
D
DIA.
VOCÊ É AMIGO DO IKEGOSHI-SAN?
PUFF. POR FAVOR.
ISSO É CALÚNIA.
Ha ha ha
VOCÊ OUVIU O HOMEM.
EU APENAS TRABALHO AQUI.
Hmm.
ENTÃO, O AMIGO DO IKEGOSHI-SAN QUE TRABALHA AQUI.
O QUE TE FAZ PENSAR QUE SOMOS AMIGOS?
SE NÃO FOR MUITO PERGUNTAR...

...VOCÊ SE IMPORTA DE ME LEVAR PRA SAIR DEPOIS DO TRABALHO?
QUE?
UM...
EU?
=SNORKELING=
=KAYAK=
=LAND TOUR=
=FISHING=
UHUM. EU NUNCA ESTIVE NUMA ILHA TROPICAL ANTES.
EU ADORARIA DAR UM MERGULHO ANTES DE IR EMBORA.
Ha ha ha
ENTENDI.
FWIP
くるり
?

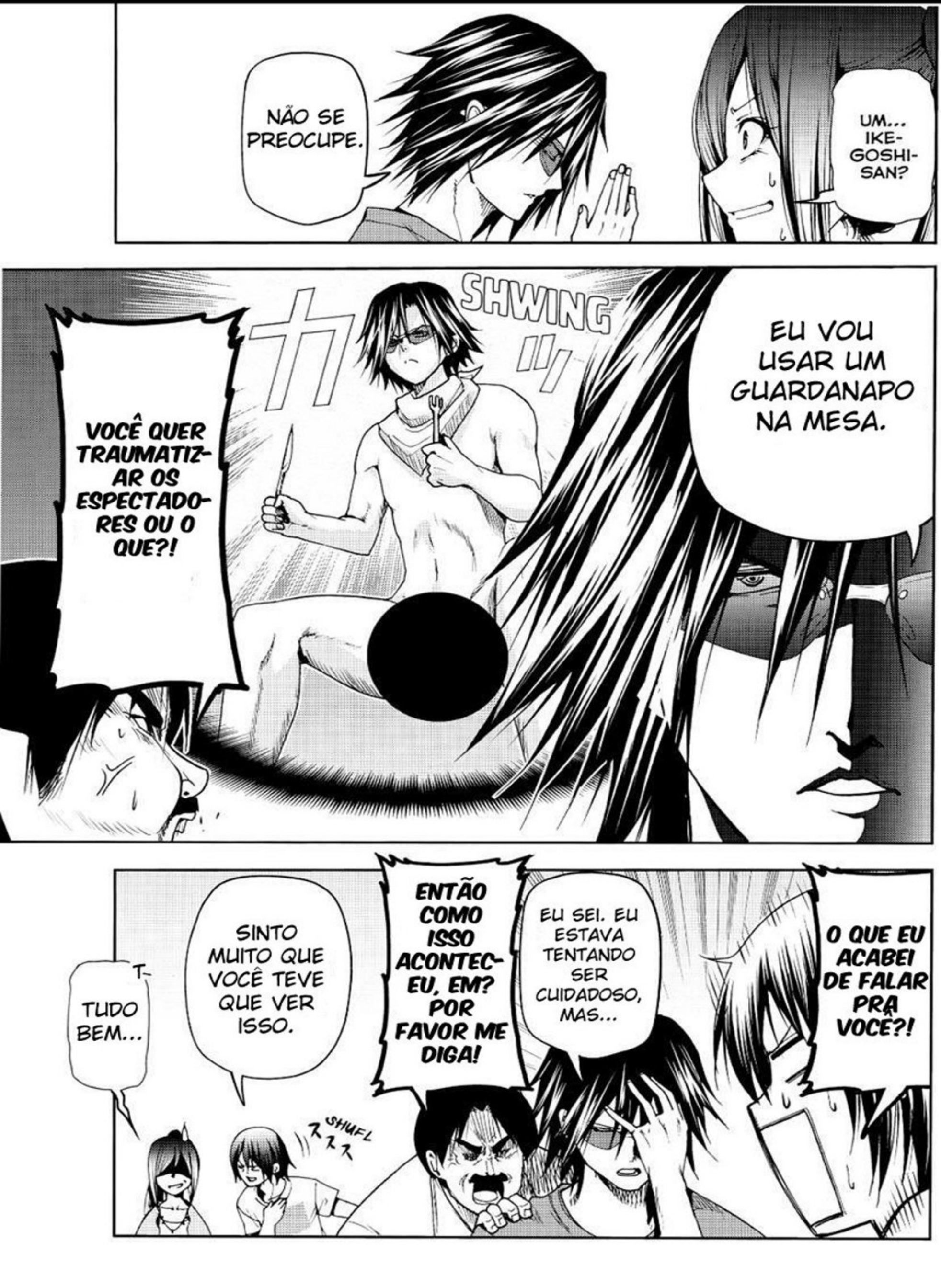
AWW!
ISSO AI!
?
UMA ILHA TROPICAL,
O GRANDE MAR AZUL,
UM CAVALHEIRO CONFIÁVEL PARA MOSTRAR OS ARREDORES PRA ELA...
WHOOOSH
ISSO É UMA OPORTUNIDADE QUE APARECE UMA VEZ NA VIDA!
MAS É CLARO! SERÁ UM PRAZER!
Yay!
MUITO OBRIGADA!

EU PASSO.
Er...
SKRF
AH VOCÊ VAI, TÁ BOM. FAÇA ISSO POR MIM.
MRM
MRM
NOPE.
SEJA ÚTIL, CUZÃO!
MRM
QUE TAL VÁ A MERDA E MORRA?
SHAKE
SHAKE
OH...
VOCÊ NÃO ESTÁ INTERES-SADO, IKEGOSHI-SAN?
Ack!
UHH.

ENTÃO... QUE TAL SÓ NÓS DOIS?
!!!
CHOMP
VOCÊ TEM CERTEZA?
HM? YEAH.
TIK
TUK
ATORES, AO SET POR FAVOR.
BOM, TE VEJO DEPOIS.
VAMOS LÁ, IKEGOSHI-SAN.
OKAY.
ESPERA AI, KO-
QUERO DIZER, IKEGOSHI-SAN.
OOMPH
O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO, IORI?
HM?

AQUI.
FLAP
VISTA ISSO.
TENTE MANTER AS SUAS ROUPAS NO CORPO, OKAY?
EU SEI.
QUEM VOCÊ ACHA QUE EU SOU?
WHISH
TUDO BEM, VAMOS COMEÇAR O SHOW!

AÇÃO!
E CORTA!
FLOP
O QUE DIABOS VOCE ACHA QUE ESTÁ FAZENDO?!
SÓ MANTENHA AS SUAS CALÇAS NO CORPO E FAÇA O QUE EU TE DISSER, TÁ BOM?!


UM... IKE-GOSHI-SAN?
NÃO SE PREOCUPE.
EU VOU USAR UM GUARDANAPO NA MESA.
SHWING
VOCÊ QUER TRAUMATIZAR OS ESPECTADORES OU O QUE?!
O QUE EU ACABEI DE FALAR PRA VOCÊ?!
EU SEI. EU ESTAVA TENTANDO SER CUIDADOSO, MAS...
ENTÃO COMO ISSO ACONTECEU, EM? POR FAVOR ME DIGA!
SHUFL
SINTO MUITO QUE VOCÊ TEVE QUE VER ISSO.
T- TUDO BEM...

ESTÁ TUDO BEM, IKEGOSHI-SAN?
VOCÊ NÃO É ASSIM...
Uhh...
NA VERDADE, ELE BATEU A CABEÇA BEM FORTE AGORINHA...
DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO?
WRAP
ISSO NÃO É NATURAL PRA NÓS?
ELE ESTÁ CERTO. VOCÊ DISSE ISSO ONTEM.
Dolphin
WHOA, WHOA, WHOA!
VOCÊS DOIS SEMPRE ANDAM POR AI PELADOS...?
EU NÃO! ISSO É SÓ ELE!
ELE DEVE ESTAR DROGADO OU ALGO ASSIM!
OOPSIE.
FLAP

ちーん
DOOOONG
POR QUE DIABOS VOCÊ TEM ISSO?
TWITCH
TWITCH
EU ESQUECI DE DEVOLVER NO OUTRO DIA.
がしっ
SNATCH
NÃO É O QUE PARECE, SÉRIO.
Ah...
AH HAHA. ENTENDO.
JOGA
POSIÇÕES POR FAVOR!
Oh!
ESSA É A MINHA DEIXA.
JERK
ピタッ
POR QUE EU NÃO EXPLICO NO JANTAR MAIS TARDE?
Dolphin

DESCULPA.
APARECEU UM IMPREVISTO.
VAMOS, IKEGOSHI-SAN.
MM-HM.
た TMP
た TMP
た TMP
NÃOOOOOO!

BAM
É TUDO CULPA DELE!
AQUELE DESGRAÇADO!
BAM
BAM
POR QUE ELE ESTÁ CHORANDO ALI?
PROVAVELMENTE ALGO ESTÚPIDO.
Dolphin
VAMOS, AINA.
OKAY.
AAAAHAHAH
GRIP
FILHO DA PUTA...

MARQUE MINHAS PALAVRAS...
EU TEREI A MINHA VINGANÇA!

Wow! olha só esse cenário!
É TÃO LINDO, EU NEM TENHO CERTEZA DE COMO DES-CREVÊ-LO!
NEM ME FALE.
É QUASE COMO...
HEH

...UMA ILHA TROPICAL, EM?
...BOM, NÃO É A TOA QUE AQUI É O PALAU.
CORTAAAAAA!
Grand Blue Dreaming
Ch.53: Filmagens
STORY: KENJI INOUE
ART: KIMITAKE YOSHIOKA

Olha, olha! carne de molusco gigante!
Fato curioso, palau é o único lugar no mundo em que você pode comer esses moluscos gigantes legal-mente!
Mmm!
É tão masti-gável!
Pra algo tão robusto, a carne tem um surpreendente sabor delicado, não é mesmo ikegoshi-san?
UHUM.
TEM GOSTO DE MOLUSCO.
Ah ha ha
É VOCÊ ESTÁ CERTO.
NOM
MRG MRG
MRG MRG
ESPERA...
É SÓ ISSO...?

Aqui nós temos um prato de caranguejo de mangue!
Mas que delícia!
A carne tem um amargo sutil que é muito viciante.
MRG
MRG
É MESMO AMARGO.
Agora, nós temos um inhame perfeitamente preparado que-
MRG
MRG
TEM GOSTO DE TUBÉRCULO.
ELE É O PIOR COMENTARISTA QUE EU JÁ VI...
BOM, É DO KOHEI QUE ESTAMOS FALANDO.
TALVEZ ELE ESTEJA NERVOSO.
HEEF
HEEF
?
COMO UM ENTUSIASTA DO OCEANO, VOCÊ DEVE SABER TUDO SOBRE FRUTOS DO MAR, IKEGOSHI-SAN!
PODE-SE DIZER QUE SIM.

MOLUSCOS GIGANTES SÃO TÃO GRANDES, QUE ELES SÃO MEIO QUE GROTESCOS EM PESSOA.
CARANGUEJO DE MANGUE É BEM FÁCIL DE SE ENCONTRAR NO JAPÃO.
PEIXE-NAPOLEÃO É UMA ABOMINAÇÃO HORRENDA SEM NENHUMA QUALIDADE QUE O SALVE.
QUE TAL ALGO POSI-TIVIO?
...
NÃO TEM NADA QUE POSSAMOS FAZER SO-BRE ELE?
Mmm...
Dolphi
Dolphi

Agora nós temos uma lagosta completa!
Mas que decadente!
Esse é um camarão bem grande.
humm! que aroma fantástico! Mal posso esperar pra cair de boca!
SIM, TEM CHEIRO DE CAMARÃO GRELHADO.
...MAIS ALGUMA COISA QUE VOCÊ QUER ADICIONAR, IKEGOSHI-SAN?
Livro de rascunhos
FOLHEIA
COMPARE ISSO COM ANIME!

COMBINANDO A PRODUTIVI
DE UM ESTÚDIO SEM NOME, PARA
XECUÇÃO DA TEMPORADA, ESSE PRA
EM AMBOS A INTENSIDADE DE UMA CE
AÇÃO BEM FEITA, COM O CONFORTO N
ALMA, DE QUALQUER GAROTA MÁGICA
UE SEJA BOA PRA MIM. A TRANSFORMA-
ÃO DA LAGOSTA DE LIVRE NO OCEANO,
O PARA QUENTE NUMA MESA INVOCA A
MAGEM DE UMA GAROTA INOCENTE QUE
Ó CONHECIA A PAZ, MAS FOI SUBITAMEN-
TE ENVOLTA NAS MARÉS DA GUERRA
BLAH
BLAH
COMPARA ISSO COM ANIME!
A DECISÃO DE SERVIR O PR
UM TODO, ENQUANTO SE ENCON
UMA FALTA DE "AR" MOSTRA QUE E
POSSUEM A MAIS ALTA CONFIANÇA N
UALIDADE DA LAGOSTA SOZINHA. QUAS
DO MESMO JEITO QUE O CARISMA DA
AYA-SAMA E SEU EQUILÍBRIO A PERMI-
E FICAR NO PALCO COM O MELHOR DOS
DOIS MUNDOS ENQUANTO ELA ENTREGA
UMA PERFORMANCE QUE APENAS AL-
GUNS CANTORES PODERIAM SONHAR
BLAH
BLAH
?!
COMPARA A UMA DUBLADORA!
VIRA
COMPARA A UMA DUBLADORA!
CONTINUE ASSIM, MAS COM UMA REVIEW NORMAL.
VIRA
TEM GOSTO DE CAMARÃO.
...
ISSO NÃO É BOM...
...
E AGORA?
BOM, PARECE QUE TEREMOS QUE TRAZER AQUILO.
AQUILO O QUE?
...
...

SOPA DE MORCEGO E BEBIDA FORTE.
NÓS VAMOS CONSEGUIR UMA BELA DE UMA REAÇÃO DELES.
EHH...
EU NÃO ACHO QUE ESSA É UMA BOA IDÉIA.
ABRE
O QUE PODERIA SER?
ASSUSTA
BOOM
EEEEK!

NOD
AGORA, É DISSO QUE EU ESTOU FALANDO!
FWIP
EU ESTOU BEM.
SHF
SHF
N/T: NOD=ACENAR COM A CABEÇA
EU SÓ FIQUEI UM POUCO SURPRESA...
GULP
MM!?
URP
ÓTIMO! CONTINUE ASSIM, AI-CHAN!
COMO O IKEGO-SHI-KUN ESTÁ-

BEBE
BEBE
BEBE
MASTIGA
MASTIGA
SEM REAÇÃO? NEM MESMO UMA?!
DESCULPE...
ELE TREINA PRA ESSE TIPO DE COISA TODO DIA...
ESTAMOS TENDO PRO-BLEMAS, NÃO ESTAMOS?

TEM ALGUMA IDÉIA?!
HEH.
PRECISA DE UMA MÃOZINHA?
DA
DUM
IORI!?
VOCÊ NÃO VAI ACHAR ALGUÉM MELHOR DO QUE EU PARA LIDAR COM ELE, SENHOR.
AH, GRAÇAS A DEUS!
APERTA
O QUE ELE É? O CUIDADOR DO KOHEI?
QUASE ISSO...

SE IMPORTA SE EU PEGAR ESSES EMPRESTADOS?
Hm?
OS FONES DE OUVIDO?
VOCÊ VAI LHE PASSAR INSTRUÇÕES?
ISSO NÃO VAI DAR CERTO.
ELA ESTÁ CERTA. NÓS NÃO PODEMOS OUVIR AQUELA COISA VOLUMOSA NA CÂMERA.
EU JÁ LEVEI ISSO EM CONSIDERAÇÃO.
Dolphin
NÃO SE PREOCUPE.
SÓ ME DEIXE CUIDAR DISSO.
EM SUAS POSIÇÕES, POR FAVOR!
TUDO BEM!
ENTENDIDO.

EU ESCONDI O FONE COMO VOCÊ ME DISSE PRA FAZER.
É AQUILO?
YUP.
EU QUERIA QUE ELE FIZESSE MAIS UMAS GRAÇAS PRA CÂMERA...
MOSH
MOSH
EU VOU TENTAR FALAR PRA ELE.
EI, KOHEI! SABOREIE MAIS A COMIDA!
NÃO PARECE QUE ELE ESTÁ OUVINDO.
KOHEI!
KOHEI!
COMO EU IMA-GINEI.
É CLARO QUE NÃO. POR QUE DIABOS ELE NOS ES-CUTARIA?
MOSH
MOSH
É AI QUE ISSO AQUI ENTRA EM AÇÃO.

TWING
KOHEI-KUN
FWIP-
ISSO CHAMOU A ATENÇÃO DELE!
ESSA VOZ...
NÃO ME DIGA QUE...
VOCÊ ACERTOU.
É UM GERADOR DE VOZ, DA MIZUKI KAYA.

Uh-oh.
ELE ESTÁ PROCURANDO POR ELA.
VIRA
VIRA
?
FAÇA ELE PARAR!
É PRA JÁ.
DESLIZA
KOHEI-KUN.
PARE.
NÃO OLHE.
TREME
CONGELA
? ?
ELE SE ACALMOU.
E AGORA...
ISSO.
DESLIZA

KRA
KSHHH
SABE,
A VERDADE É QUE,
EU FIZ ISSO PRA VOCÊ.
MORDE
EHH... IKEGOSHI-SAN?
...DELICIOSO.
HUH?
TREME
TREME

CLATR
É SOBERBO!
EU NUNCA TIVE NADA TÃO ELEGANTE EM TODA A MINHA VIDA!
É COMO SE TIVESSE SIDO FEITO PELOS PRÓPRIOS DEUSES! MAS QUE AMBROSIA! QUE FRUTO PROIBIDO! O VERDADEIRO SABOR ANGELICAL HARMONIZA PERFEITAMENTE COM O CENÁRIO DO PARAÍSO TROPICAL QUE SÓ PODE SER DESCRITO COMO UMA SINFONIA SENSUAL ORQUESTRADA PELOS CÉUS!
O QUE?!
UM... C-CERTO!
QUANDO VOCÊ FEZ ISSO?
EU SENTI QUE ALGO ASSIM IRIA ACONTECER.
Eu estava me perguntando pra onde você tinha corrido.
QUEM EM SEU JUÍZO PERFEITO IRIA PREVER ISSO ACONTECENDO?
COMO FOI?
PERFEITO! CONTINUE ASSIM! ISSO É UMA MINA DE OURO!
PODE DEIXAR.

APENAS DEIXE TUDO COMIGO.
MMF
MMF
RISOS
KOHEI-KUN.
E O VINHO?
COMO ESTÁ?
ESPETACULAR. ESSE VINHO É DELICIOSA-MENTE FRUTU-OSO E DESCE NA GARGANTA COMO SEDA. É COMO MORDER UM PÊSSEGO MADURO E SUCULENTO.
EU...
EU CON-CORDO PLE-NAMENTE.
BOM, PARECE QUE ESTÁ DANDO CERTO.
MUITO BEM, IORI.
NADA MAL, EM?
EU PENSEI QUE VOCÊ IRIA COM CERTEZA TENTAR DAR O TROCO NO IMAMURA-KUN.
QUEM, EU? NAHHHH.
SIM, ISSO SERIA RIDÍCULO.

HA
HA
HA
VÁ PRO INFERNO, SEU TRAI-DOR DE MERDA!
DESLIZA
O QUE?!
KOHEI-KUN
TREME
SIM, KAYA-SAMA?
EU TENHO,
É,
UM FAVOR PARA TE PEDIR.

SE VOCÊ NÃO SE IMPORTAR,
VOCÊ PODE POR FAVOR COMER AS CONCHAS DOS MOLUSCOS?
KRTCH
BRK
KAK
KRSH
KRK
MNCH
BRK
IKE-GOSHI-SAN?!
O QUE DEU EM VOCÊ?!
POR QUE VOCÊ O FARIA COMER AQUILO?!
EU ODEIO TER QUE FAZER ISSO, MAS É PELO SHOW!
HNGH
É TÁ BOM! VOCÊ NÃO ACABOU DE FALAR PRA ELE IR PRO INFERNO?!

KOHEI-KUN.
QUE TAL UM POUCO DE SPIRYTUS?
BEBA.
UM SPIRYTUS AGORA CAIRIA BEM!
96%
DE ONDE ISSO SAIU?!
BAQUE
IORI, PARE!
PARA COM ISSO!
NÃO! AINDA NÃO!
E TAMBÉM,
SE VOCÊ PUDER DAR UMA PIRUETA TRIPLA NA ÁGUA,
ISSO SERIA ÓTIMO.
WHRRRL
SPLOOSH
AAAAAH!

ESPERA... TEM ALGO ERRADO AQUI.
ZSHHH
NEM ME FALE!
ACREDITE EM MIM.
KOHEI-KUN.
POR FAVOR.
NÃO! TUDO ESTÁ CERTÍSSIMO!
IKE-GOSHI-SAN?!
SURTA
POR FAVOR ACALME-SE! NÓS NÃO PODEMOS FILMAR DESSE JE-
BMP
TOPL
PLNK
FZZT
FWOOSH
EYAAAAAH!

WOW! ISSO NÃO É NADA BOM!
ISSO VAI SE ESPALHAR ATÉ A LOJA!
FWRRR
O QUE EU DEVO...
PRONTO!
SPLASH
...!?
FRRR
CORRA, AI-CHAN!
É MUITO PERIGOSO!
AH MEU DEUS.
QU-
O QUE FOI QUE EU FIZ?
EU NÃO QUERIA-
ENCOLHE
PARA TRÁS!

FLAP
QUE ...?
KOHEI!
SPSH
YUP.
FWIP

PLAP
FSHH
Dolphin
POF
SIZZ
ZZT
お!——OOOOH—っ
UFA.
PSH
PSH
VOCÊ ESTÁ BEM?
Oh!
S-SIM, ESTOU BEM.

QUE BOM OUVIR ISSO.
QUE BOM QUE O IORI ESTÁ ACOSTUMADO A APAGAR INCÊNDIOS DE BEBIDAS ALCOÓLICAS.
SIM. PELA PRIMEIRA VEZ, EU FIQUEI FELIZ QUE ELE ESTAVA POR PERTO.
ME DÊEM O CREDITO QUE EU MEREÇO POR FAVOR?

EI, IKE-GOSHI-SAN.
SIM?
SEU AMIGO.
ELE É BEM CONFI-ÁVEL, EM?
SCRIT SCRIT
ISSO AI PES-SOAL! CONTI-NUEM O SHOW!

SILÊNCIO NO SET. LUZ! CÂMERA!
AÇÃO!
EEEEEEEE CORTA!

VOLTAMOS...
COMO FOI?
FOI UM PESADELO.
BOM, PELO MENOS O IKEGOSHI-KUN ESTAVA FELIZ...
OI PESSOAL.
Dolphin
EU OUVI QUE VOCÊ DEU UMA BAITA DE UMA PERFORMANCE! OBRIGADO DEMAIS CARA!

ELE PROVAVEL-MENTE VAI DESMAIAR QUANDO O SHOW FOR AO AR...
COMO ELES DIZEM, IGNORÂNCIA É UMA DÁDIVA...
EHH...
É TUDO CULPA SUA, CUZÃO!
REEE
REEE
...Oh!
AH É? ENTÃO PROVA.
O QUE FOI?
SACA SÓ, MAKI-SAN!
ESSE NUDISTA FILHO DA PUTA FERROU O MEU ENCONTRO COM UMA MODELO!
ERK
UM... O QUE?
HMPH
E DUAS VEZES AINDA!
???
EI, CHISA.
HUM?

QUE HISTÓRIA É ESSA DO IORI SAIR COM UMA MODELO?
AH, VOCÊ NÃO SOUBE?
MREEE
ELA PEDIU PRO IORI MOSTRAR OS AR-REDORES PRA ELA.
Ai-chan
Huh?
SÉRIO?
MAS MEIO QUE NÃO ROLOU GRAÇAS AO IMAMURA-KUN QUE FICOU NU NA FRENTE DELA.
Oh...
ENTENDO.
PHEW
O QUE, VOCÊ ESTÁ ALIVIADA?
N-
NÃO, NA VERDADE NÃO!
Bem feito pra ele, eu diria.
EU TENTEI IMPEDI-LO, MAS ELE NÃO ME OUVIU.
SAI DO MEU PÉ CARA.
EU SÓ TIREI A ROUPA COMO EU SEMPRE FAÇO.
VIU?
Ele não fez por mal.
MERDA NENHUMA!

NEM MESMO EU TIRARIA SE A PE-RUA ME AVISASSE DESSE TANTO!
EU JURO QUE ESSE MALDITO FEZ ISSO DE PRO-PÓSITO!
VOCÊ É PARANÓICO.
Calma rapazes. Sem brigas.
...
O QUE FOI, AINA?
AH!
NÃO...

NÃO É NADA.
OKAY.
WHAP
Voltem ao trabalho.
YO, VOCÊ NÃO VAI PRA CAMA?
Balanço bancário, suma!
DEPOIS QUE EU TERMINAR ISSO.
VOCÊ JÁ VIU ISSO UM MILHÃO DE VEZES.
NÃO FIQUE ACORDADO ATÉ TARDE, TÁ BOM?
Boa noite.
UHUM.
Meu dinheiro!
THUD
KOHEI.
...

IAE, PERUA.
Eu pensei que você tinha ido dormir.
EU SÓ QUERIA TE PERGUNTAR UMA COISA.
E não me chame disso.
O QUE FOI?
NÃO É NADA DEMAIS, SÓ QUE ...
POR QUE VOCÊ FICOU NO CAMINHO DO IORI HOJE?

...O QUE VOCÊ QUER DIZER?
JÁ QUE VOCÊ ACEITOU O TRABALHO, VOCÊ TEM QUE PROMETER NÃO TIRAR A ROUPA?
OKAY?
Repita depois de mim!
ESSA É UMA ORDEM DIFÍCIL, MAS EU VOU TENTAR.
TENTE MANTER AS SUAS ROUPAS NO CORPO, TÁ BOM?
AH, POR FAVOR. QUEM VOCÊ ACHA QUE ESTÁ ENGA-NANDO?
VOCÊ NORMALMENTE NÃO TIRARIA A ROUPA SE TE FALASSEM NÃO TANTAS VEZES ASSIM.
VOCÊ ACHA QUE EU ESTAVA TENTANDO SABOTAR O PEQUENO ENCONTRO DELE?
YEAH.
ESTOU ERRADA?
...
BOM, VOCÊ SABE QUE EU NÃO CONSIGO VER O KITAHARA FELIZ.
HMM.
SÓ PRA FICAR CLARO...
TMP
TMP

EU FALO SÉRIO QUANDO EU DIGO QUE VOCÊ ENTENDEU ERRADO, OKAY?!
DIGO, ACHO QUE A CULPA É PARCIALMENTE MINHA POR FAZER VOCÊ PENSAR ASSIM.
HUM...
MAS EU SÓ ESTAVA ATIÇADA POR ESTAR AQUI E ACABEI DANDO UMA DE LOUCA...
AMASSA
CAI
SIM, ISSO É UM JEITO DE DIZER ISSO.

NÃO É COMO SE AGIR DE UM JEITO ESTÚPIDO FOSSE ALGO NOVO PRA MIM, CERTO?!
TÁ BOM, SUA BOBA.
CALA A BOCA!
EU VOU PRA CAMA!
Boa noite.
BOA NOITE.
TMP
TMP
KTNK
A DÁ UM TEMPO.
O QUÃO DENSA VOCÊ PODE SER?
TNK

ATÉ EU POSSO VER...
...QUE ELA É LOUCA POR ELE.

KODANSHA COMICS
Grand Blue Dreaming
EXTRA
STORY : KENJI INOUE
ART : KIMITAKE YOSHIOKA

NO VERÃO DO MEU PRIMEIRO ANO NO ENSINO MÉDIO...
...EU PERDI A MINHA VIRGINDADE.
Grand Blue Dreaming

突然ですが今月は野島元(CV：江口拓也)メインの番外編です。

★この漫画はフィクションです。実在の人物、団体名等とは関係ありません。

HISTÓRIA EXTRA:
DETECTOR DE MENTIRAS

ESSA É UMA HISTÓRIA REAL SOBRE MIM E A MINHA PROFESSORA PARTICULAR NESSA ÉPOCA, ELENA-SAN.
Hah!
ENTÃO, É SOBRE UM PORNÔ.
OU ALGUM HENTAI.
NÃO, É SÉRIO.
SE A ELENA-SAN ESTIVESSE AQUI. ELA PODERIA TE CONTAR A VERDADE.
UH-HUH...
MAS QUE PENA.
Ani-sama!
JÁ QUE ESTAMOS CONTANDO HISTÓRIAS, EU TENHO UMA TAMBÉM.
VIRA
くるっ
HRM?
VAMOS OUVI-LO.

LÁ NO FUNDAMENTAL,
EU ERA TÃO POPULAR, QUE EU ATÉ TINHA O MEU PRÓPRIO FÃ-CLUBE.
QUEEEEEEEEEEEEEEE?!
MITARAI, SEU MERDA! NÃO INVENTE BESTEIRAS!
CLATR
O MESMO PRA VOCÊ!
SE ALGUÉM DO FUNDAMENTAL ESTIVESSE AQUI PARA TORCER POR MIM.
TCH!
QUALQUE R UM PODE INVENTAR UMA COISA DESSE TIPO!
WA HA HA HA

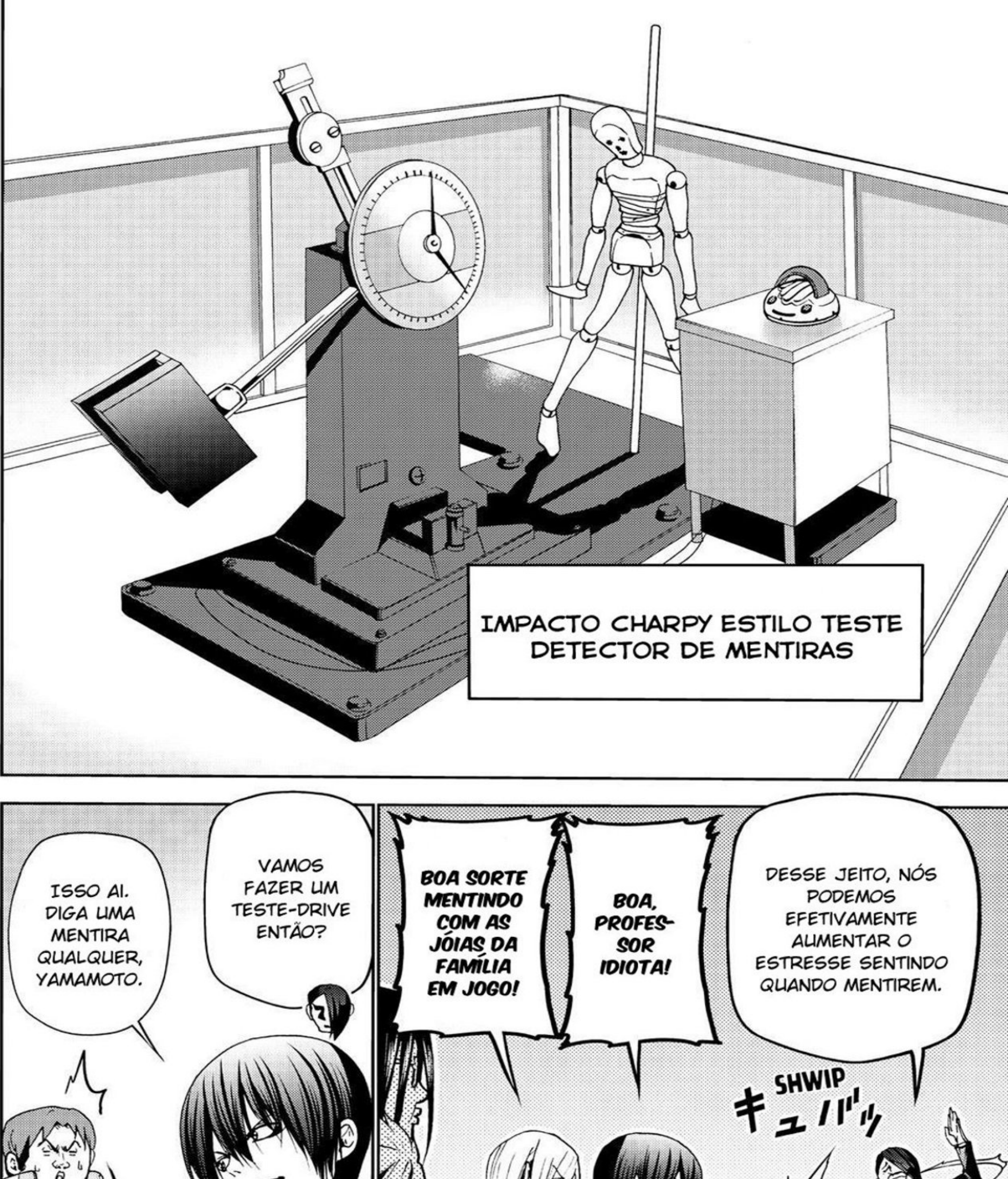
O QUE? VOCÊS NÃO TEM NENHUMA HISTÓRIA PRA COMPARTILHAR?
VÁ A MERDA!
NOSSA. FALE SOBRE UMA VIDA TRISTE E PATÉTICA EM.
EM?!
CLARO QUE TEMOS.
GRR
NO FUNDAMENTAL, AS PESSOAS COSTUMAVAM ME CHAMAR DE PRODÍGIO POR QUE EU ERA MUITO INTELIGENTE!
EU ERA UM NOTÓRIO DELINQUENTE NA MINHA CIDADE NATAL!
É MESMO?
ISSO CHEIRA A MENTIRA LASCADA PRA MIM.
É O QUE SEU IDIOTA?!
SILÊNCIO, SEUS PALHAÇOS MISERÁVEIS!
BAM

BAP
QUIK
キュッ
FIQUEM QUIETOS E SOLENES, SIM?
ENQUANTO PREPARO A MINHA SAGRADA PALESTRA,
PISA
キュキュッ
SQUEAK
DUM

MAS PROFESSOR IDIOTA!
ESSES CARAS ESTÃO MENTINDO EM LARGA ESCALA!
EU TE DISSE, EU NÃO ESTOU MENTINDO.
INVEJA NÃO VAI TE LEVAR A LUGAR NENHUM CARA.
TREME
MENTI-RAS?
バ サ FLAP
バ サ FLAP
SEUS CABEÇAS DE VENTO NEM CONSEGUEM VER ATRAVÉS DE FABRICAÇÕES FRANZINAS?
SIGH
フウ...
NÃO, A GENTE SABE QUE ELES ESTÃO MENTINDO.
ELES APENAS SE RECUSAM A ADMITIR.
BOM, É A VERDADE.
NÃO PODEMOS ADMITIR O QUE NÃO FIZEMOS.
ゴス DUNK
ゴス DUNK
HMPH
NESSE CASO...
バサ FLAP

FLASH
SE INOCENTEM ATRAVÉS DA CIÊNCIA!
CIENTIFICA-MENTE?
O QUE VOCÊ QUER DIZER?
DETECTOR DE MENTIRAS (1,980 YEN)
UHM... PROFES-SOR?
ISSO É APENAS UM BRINQUEDO.
COMO NÓS PODEMOS PROVAR A NOSSA INOCÊNCIA COM ISSO?
ISSO NÃO É EXATAMENTE CONFIÁVEL.
HEH

VOCÊS SABEM QUE TIPO DE MECANISMO ESSE DISPOSITIVO USA?
QUE...?
SEUS TOLOS SEM EDUCAÇÃO, VOCÊS REALMENTE NÃO TEM SALVAÇÃO.
ISSO MEDE A MUDANÇA NA PRESSÃO SANGUÍNEA E O PULSO ATRAVÉS DO ESTRESSE PSICOLÓGICO PARA DETERMINAR SE O SUJEITO ESTÁ OU NÃO MENTINDO.
EU NÃO GOSTO DE ANIMES.
BZZZT
MENTI-RA
MECANI-SMO DE UM (1,980 YEN) DETEC-TOR DE MENTIR-AS
MAIS OU MENOS.
EU ACHO QUE FUNCIONA ASSIM.
MAS NÃO VAI NEM FUNCIONAR NESSES CARAS.
MENTIR É TÃO NATURAL QUANTO RESPIRAR PRA ELES.
A PRESSÃO SANGUÍNEA E O PULSO DELES NÃO VÃO MUDAR NADINHA.
FWIP
EU SEI BEM DISSO.
É AI QUE O ENTENDIMENTO DE ENGENHARIA ENTRA EM AÇÃO.


IMPACTO CHARPY ESTILO TESTE DETECTOR DE MENTIRAS
DESSE JEITO, NÓS PODEMOS EFETIVAMENTE AUMENTAR O ESTRESSE SENTINDO QUANDO MENTIREM.
SHWIP
BOA, PROFES-SOR IDIOTA!
BOA SORTE MENTINDO COM AS JÓIAS DA FAMÍLIA EM JOGO!
VAMOS FAZER UM TESTE-DRIVE ENTÃO?
ISSO AI. DIGA UMA MENTIRA QUALQUER, YAMAMOTO.
EU?!

QUALQUER COISA SERVE.
QUE JEITO DE ME COLOCAR EM UMA SAIA JUSTA...
PAT
EU NUNCA MENTI NENHUMA VEZ NA MINHA VIDA INTEIRA.
BZZZZT
CLUNK
GWOH
DRSH
GA

BRK KAK DRF BNK
KRAK
WHUD DRG KRK
BAK KLUNK
THUD
HUM. PARECE QUE TUDO ESTÁ FUNCIONANDO BEM.
OUTRO IMPRESSIONANTE DISPOSITIVO LABORATORIAL, SENHOR.
O PODER DESTRUTIVO É INCRÍVEL.
UMA DAS MINHAS MUITAS VIRTUDES...
...É A MINHA HONESTIDADE SEM FIM.
BZZT
BZZT
VOCÊ PODE PARAR DE MENTIR AGORA, YAMAMOTO.
PARE DE FAZER A MAQUINA FICAR ATIVANDO ASSIM.
ISSO AI. VAMOS COMEÇAR COM A MENTIRA MAIS DESCARADA DAQUI.
PARECE BOM.
É A SUA VEZ ENTÃO, NOJIMA.
MAS QUE DIABOS CARA?!
TODOS CONTINUAM ME CHAMANDO DE MENTIROSO...
VÁ A MERDA COM ISSO! EU TO FORA DAQUI!
VIRA
くるっ
HMPH
HMPH

HRR
GR
GR
AH, NÃO, NÃO, NÃO.
VOCÊ NÃO VAI A LUGAR NENHUM ATÉ CONSEGUIRMOS A VERDADE.
MERDAAAA!
EU NÃO ESTAVA TENTANDO FUGIR SABE.
ENTÃO DO QUE VOCÊ CHAMA ISSO?
FLAIL
EU SÓ ESTOU PUTO POR QUE VOCÊ TEM TANTA CERTEZA DE QUE EU ESTOU MENTINDO!
FLAIL
HM...
ENTENDI.
WHIP
WHIP
POR QUE VOCÊ NÃO VAI PRIMEIRO, KOHEI?
...
MUITO BEM.
Ani-sama!
TENHA UMA VIAGEM ARROZTÁSTICA
VOCÊ TEM CERTEZA DISSO?
CLAT
NÃO SE PREOCUPE.
CLAT

BASICAMENTE, VOCÊ SÓ TEM QUE CONTAR A VERDADE NÃO É?
EU ACHO QUE SIM.
TENTE DIZER ALGO.
TUDO BEM.
TMP
EU ESTAVA MANTENDO ISSO EM SEGREDO, MAS...
BZZZT
CLUNK
DING
POR QUE...?
TWITCH
TWITCH
POR QUE VOCÊ NÃO ESTAVA MANTENDO ISSO EM SEGREDO.
VOCÊ ACABOU DE FALAR.
ISSO CONTA COMO UMA MENTIRA TAMBÉM?!
PELO MENOS DEIXE A INTRODUÇÃO PASSAR!

BOM ENTÃO. ME TRAGAM ELE DE VOLTA ASSIM QUE TERMINAREM.
SPIN
くるくる
WHISH
É ISSO?! VOCÊ ESTÁ SAINDO?!
QUEM VAI SUPERVISIONAR?!
KITAHARA, SEU MALDITO. VOCÊ ARMOU PRA MIM...!
HEAVE
HEAVE
HEY, NÃO FIQUE PUTO COMIGO!
SEM DESCULPAS!
CAVALHEIROS, AMARREM O KITAHARA.
SNAP
SENHOR, SIM SENHOR!
GR
GR
GR
HRR
WHIP
WHIP
ME SOLTEM, SEUS CUZÕES!
KACHIK
Sigh...
TANTO FAZ. É SÓ EU CONTAR A VERDADE.
NA VERDADE,
LÁ NO ENSINO MÉDIO...

¥5000
...EU TINHA UMA NA-
MOSTRA
DING
OOP.
BAP
BAP
TWITCH
TWITCH
ACORDA KITAHARA!
UMA NA O QUE?! VOCÊ PODE MORRER DEPOIS QUE TERMINAR ESSA FRASE!
SLIP
スッ

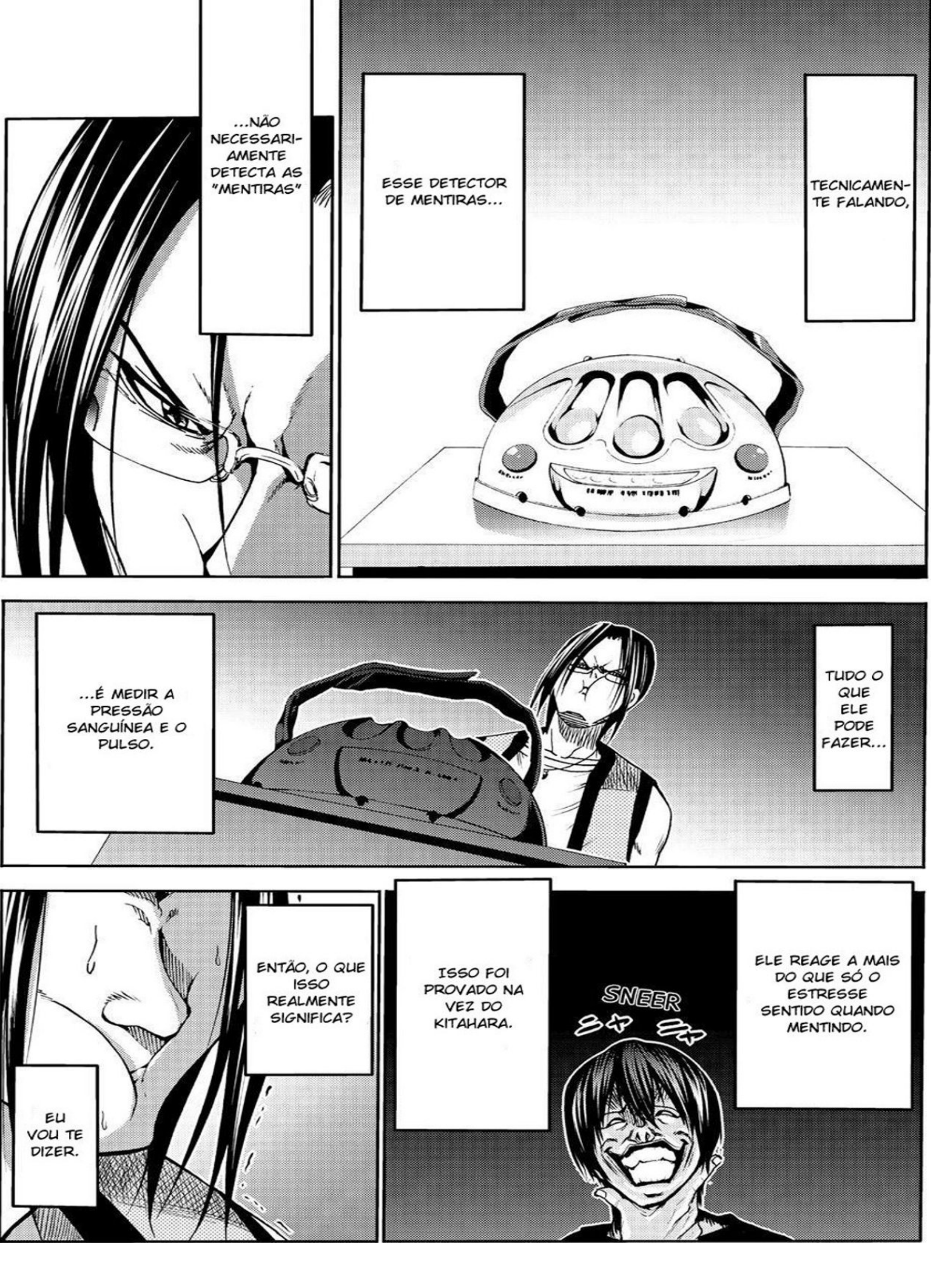
ISSO AI. QUER IR AGORA MITARAI?
CONC-ORDO.
VOCÊ DISSE QUE TINHA UM FÃ CLUBE NO FUNDAMEN-TAL?
Ye-
YEAH ...
ENTÃO PROVE QUE VOCÊ ESTÁ DIZENDO A VERDADE.
G R R
ゴ ゴ ゴ
COLOQUE SUA VIDA EM JOGO.
...
TÁ BOM.
PERMITA-ME LHE PERGUNT-AR.
MANDA.
VOCÊ NA VERDADE,
ERA POPULAR NO FUNDAMENTAL?
SIM!

SILÊNCIO
...PARECE QUE ELE ESTÁ FALANDO A VERDADE.
NA MORAL?!
TENTE SER MAIS ESPECÍFICO!
GOOONG
どーーん
VOCÊ RECEBEU CONFISSÕES MÚLTIPLAS VEZES?!
SIM.
SILÊNCIO
PRÓXI-MA!
VOCÊ REALMENTE TINHA UM FÃ CLUBE?!
SIM.
SILÊNCIO
?!

IMPOSSÍVEL!
ENTÃO, ERA VERDADE?!
SLUMP
HEH
SHEESH.
SATISFEITOS?
...!
GRRR
ぐぬぬぬ
EU NUNCA MENTIRIA SOBRE ALGO ASSIM...
MUMBLE
...
MM?
Kitahara?
HRGH
...AQUELE FÃ-CLUBE...

...ERA COMPOSTO DE MULHERES HUMANAS?
HEH
DING
TWITCH
TWITCH
YO, MITARAI!
COM QUEM OU O QUE VOCÊ ERA POPULAR?!
BOM, ENTÃO.
SWIF

ESTÁ NA HORA DA NOSSA ESTRELA ASSUMIR OS HOLOFOTES.
ゴG ゴR
ゴR
...
スー…
HFFF
HGH
PERMITA-ME...
...REUNIR OS MEUS PENSAMENTOS.


TECNICAMENTE FALANDO,
ESSE DETECTOR DE MENTIRAS...
...NÃO NECESSARIAMENTE DETECTA AS "MENTIRAS"
TUDO O QUE ELE PODE FAZER...
...É MEDIR A PRESSÃO SANGUÍNEA E O PULSO.
ELE REAGE A MAIS DO QUE SÓ O ESTRESSE SENTIDO QUANDO MENTINDO.
SNEER
ISSO FOI PROVADO NA VEZ DO KITAHARA.
ENTÃO, O QUE ISSO REALMENTE SIGNIFICA?
EU VOU TE DIZER.

QUER DIZER QUE VOCÊ PODE ENGANAR A MAQUINA,
E MASCARAR A VERDADE COMO UMA MENTIRA!

NORMALMENTE, EU NÃO TERIA PROBLEMAS EM FICAR DE JOELHOS E PEDIR POR PERDÃO PARA PODER SOBREVIVER.
MAS...
NÓS JÁ SABEMOS QUE ELE ESTÁ MENTINDO SOBRE PERDER A VIRGINDADE NO ENSINO MÉDIO.
SÓ ESTAMOS PERDENDO O NOSSO TEMPO COM ISSO.
MAS QUE BLUFF MAIS ÓBVIO.
ISSO SÓ MOSTRA O QUÃO PATÉTICO O NOJIMA É.

SEUS MALDITOS...
THOOM

...MANCHANDO O MEU BOM NOME!
VÁ EM FRENTE COM ISSO LOGO NOJIMA.
DIGA. "EU PERDI A MINHA VIRGINDADE."
ADMITA QUE VOCÊ ESTÁ MENTINDO.
...TÁ BOM.
A VERDADE É,
NO VERÃO...
...DO MEU PRIMEIRO ANO NO ENSINO MÉDIO, EU...

...NÃO PERDI A MINHA VIRGINDADE!
VOCÊ NÃO QUER ADMITIR QUE É VIRGEM TANTO ASSIM?!
TWITCH TWITCH
ELE DISSE A VERDADE, MAS AS SUAS BOLAS AINDA FORAM DETONADAS!
PROFESSOR, ESSA COISA TÁ COM DEFEITO.
ELE REAGE A MUDANÇA NO PULSO QUANDO VOCÊ PRENDE A SUA RESPIRAÇÃO.
VOCÊ PODE MASCARAR A VERDADE COMO MENTIRA TAMBÉM.
DEVIDAMENTE ANOTADO.

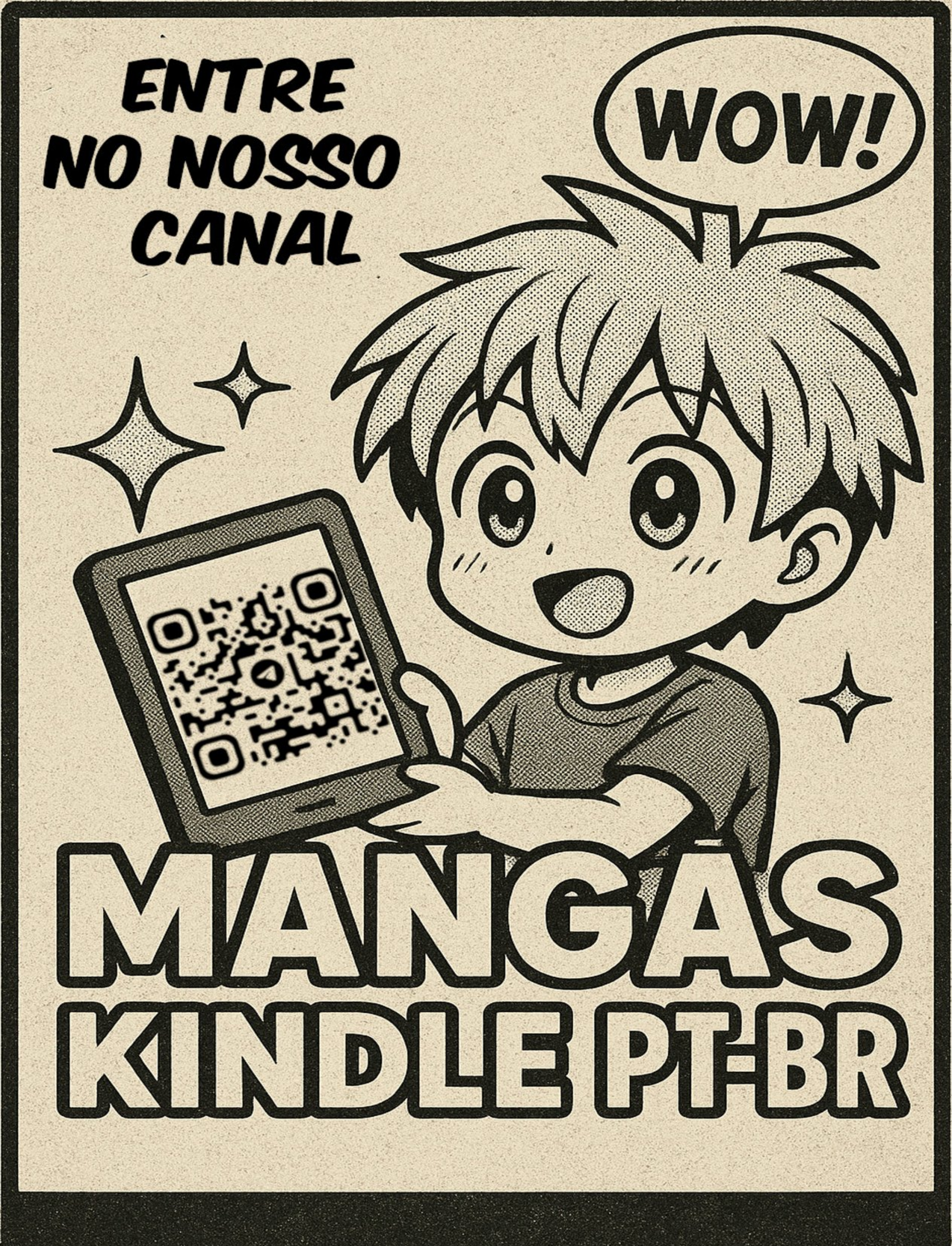
Kindle Otaku

Pra quem e fã de ler mangá

VISITEM

KINDLEOTAKU.BLOGSPOT.COM

Olá, para quem go
mangá assim como
desejam apoiar nos
dar aquela força, já que
nosso blog não e monetizado
você pode contribuir via Pix
com qualquer quantia.


ENTRE NO NOSSO CANAL
WOW!
MANGAS
KINDLE PT-BR